

おけがわ

2018

1

月号

1日発行

No.

1000

Okegawa city Public relations magazine

「羽ばたけ
ジュニアアスリート」

特集

新春対談



ありがとう
1,000号!

新春対談

特集 愛されて1000号

コンビニで、マイナンバーカードを使った
証明書の自動交付サービスが始まります

平成29年分所得税の確定申告のご案内

桶川市総合防災訓練を実施します

情報ステーション

「市長への提案（市民の声）」を2月
にリニューアル・増設します

健康ステーション

P02

P04

P09

P10

P12

P13

P14

P24

いっしょにDOですか？

「手をつなごうPTAべに花講演会」に
お越しください！

まちの話題

フォトスケッチ

おけがわ文芸

わたし達の”まち”活動を紹介
はっぴいばーすでい

●各種無料相談

●健康づくり幸せづくり

●響の森情報

●市民伝言板

●休日当番医・いいトコみつけ隊

P26

P26

P34

P34

P36

P37

P38

P23

P33

P39

人口と世帯

12月1日現在 対前月比

人口	75,241人	-48人
男	37,388人	-19人
女	37,853人	-29人
世帯数	31,841世帯	+25世帯

桶川市役所(仮設庁舎)

〒363-8501 桶川市上日出谷936-1
TEL: 048-786-3211 (代表)
FAX: 048-786-9866
<http://www.city.okegawa.lg.jp>

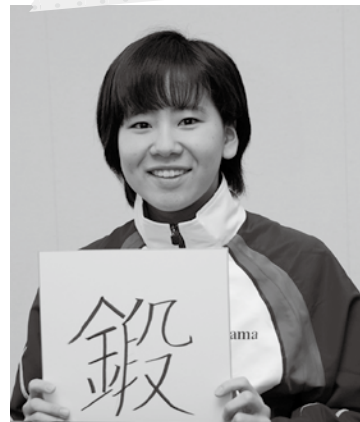
裏表紙

羽ばただけ ジュニアアスリート

桶川から
発信！



井坂 友紀さん



現在春日部共栄高校1年。桶川東中出身。
日本水泳連盟強化指定選手。
第72回国民体育大会水泳競技大会 400mメドレーリレー第1位、女子100m平泳ぎ第2位。
中学時代、全国中学校水泳競技大会とJOCジュニアオリンピックカップの平泳ぎで金メダル3つ、銀メダル1つを獲得。

市長…勉強との両立が大変なのは？

井坂…電車の中で覚えたりしています。

東藤…勉強…両立は大変です。

本番前「今まで練習してきた。だから大丈夫！」と自分に言い聞かせます

市長…お二人とも大会で結果を出していますが、大きな大会前に気持ちを落ち着かせる工夫などありますか。

東藤 承太郎さん



現在加納中3年。
日本水泳連盟強化指定選手。
平成29年度全国中学校体育大会・第57回全国中学校水泳競技大会 男子400m自由形第1位。男子200m自由形第3位。
第39回全国JOCジュニアオリンピックカップ 400m自由形第1位。第72回国民体育大会 400m自由形3位。400mフリーリレー3位。

井坂…深呼吸して、ゆったりしたテンポの曲を聴いています。

東藤…僕は自分に言い聞かせています。「今まで練習してきたのだから大丈夫」と。

市長…選手として、自分はどんなタイプの選手だと感じていますか？

井坂…コーチによく言われるのですが、無駄にポジティブだと思います。

市長…常に前向きということですね。東藤…僕は前半からがつがつ攻める

あけましておめでとございます。
「東京2020オリンピック・パラリンピック大会」まで1000日を切りました。市では、オリンピックを目標に頑張っている人たちを応援し、また、スポーツの振興に力を入れていきたいと思っています。

今号では、水泳でオリンピック出場を目指す若きお二人、井坂友紀さん（春日部共栄高校1年生）・東藤承太郎さん（加納中学校3年生）と市長との対談を掲載します。

今後、他の競技で活躍する市民の方々にもご登場いただく予定ですが、今回はその第1号企画でもあります。

《市のスポーツへの取組み（抜粋）》

●「桶川市スポーツ都市宣言」

（平成3年6月1日）

●学校法人日本体育大学との体育・スポーツ振興に関する協定締結

（平成28年11月30日）

●「オケちゃんスポーツ応援宣言」

（平成29年11月3日）

対談

今年1年を漢字で現すと：

井坂さん「鍛」

東藤さん「進」

市長…あけましておめでとうございます。ところで、お二人の今日のジャージは？

井坂・東藤…国体のジャージです。

市長…今年1年の目標を、漢字1文

字で表していただきました。文字に込めた思いを教えてください。

井坂…私は「鍛」と書きました。あまり練習に強くないので、もっと練習に強くなれるようにと、この字を選びました。

東藤…僕は「進」と書きましたが、高校への進学が控えているので、この字を選びました。

生後10か月で
ベビースイミング

市長…水泳を始めたきっかけを教えてください。

井坂…私は、生後10か月で始めたベビースイミングです。

東藤…僕は3歳くらいの時にテレビで水泳のレースを見て、やりたと思ったのがきっかけです。

市長…お二人とも小さい頃からやっているんですね。やめたいと思ったことは？

井坂・東藤…何度もあります！

市長…続けていてよかったと思うのはどんな時？

井坂…結果が出た時です。

東藤…ベストタイムが出た時です。

市長…お二人、普段はどれくらい練習していますか？

井坂・東藤…平日は1日オフの日がありますが、土・日曜を含めて練習です。

市長…1日しかお休みがないのですか？！

チが代わったことです。

東藤…僕は、基礎は前のコーチに、技術は今のコーチに教えてもらいました。精神的にすごく支えもらっています。

市長…コーチの存在が大きいんですね。

長い夏休みも大会が続くの
ゆっくり休めませんが、
それでも充実しています

市長…プールでは毎日のように泳いでいると思いますが、夏休み、海など行って泳いだりしますか。

井坂・東藤…行く時間がありません。井坂…高校では6月から県大会が始まり、7月に関東大会、8月にインターハイ、8月末にもう一つ全国大会があり、9月に国体があります。そして合間に合宿です。

市長…中学も同じようなスケジュールですか？

東藤…はい。

市長…休みがありませんね。

井坂…半日オフなどがあるので、そこで休むようにしています。

市長…お二人とも、練習の合間に快く対談に応じてくださり、ありがとうございます。今後の二人のご活躍を祈念いたします。

詳しくは「秘書広報課」



野本 信吉さん
(末広一丁目区長)

あけましておめでとうございます。
広報の役割は、公的行事の予定や経済面など多岐にわたり、生活の道標となっています。特に表彰者には関心を寄せ、時には「おめでとう」の声をかけさせていただいています。

また、末広一丁目において広報は、区長である私が一括して受け、3組長宅に分送し、班長宅、そして各戸に迅速に届けられています。

昔から何事もうまく成就するには3つの心がけ「報告」「連絡」「相談」が鍵とされ、その際は簡潔で分かりやすい表現が大切とされています。当町会だよりは、年8回発行し、市の広報同様、意思疎通を図っているところです。

私は区長を28年間務め、今年で退任が決まりました。任期中は集会所新築や土地取得において、桶川市や町内外の皆様よりご協力いただきましたことを、改めてお礼申し上げるとともに、皆様のますますの繁栄をお祈りいたします。

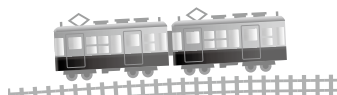


吉田 元さん (現朝日小学校長)
第447号に登場



第447号
(昭和61年1月1日発行)
※中央が吉田さんです。

当時、新成人が市長と対談するという企画で、青少年相談員の仲間と掲載していただきました。若気の至りで「埼玉は個性がなく、桶川にはさらない。魅力ある市にしてみらいたい。」などと生意気な発言をしていました。数十年が経ち、現在、朝日小学校長として魅力ある学校をつくり市の将来を担う児童を育てる側にいます。本市は交通・施設・制度等、ハード・ソフト面共に進展し、住みやすくなった一方で、少子高齢化、産業構造や働き方の変化、グローバル化等、新たな課題も感じます。子供たちには、知識や技能のほかに集団の中で生きる力(対話、協調、公正等)と自分らしさ(個性、創造性、主体性等)を身に付け、社会の変化にたくましく、しなやかに対応していってくれることを期待しています。



平成6年10月
べにばな陸橋が開通
平成7年1月
べに花の郷づくり事業を開始
平成7年4月
埼玉県中央事務組合設立

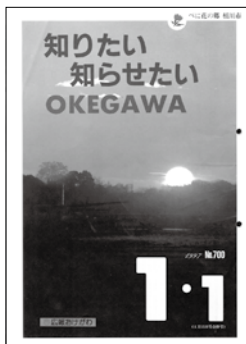


第600号

平成4年9月1日発行。月2回発行。
9月12日にスタートする学校週5日制についての特集記事を掲載しています。



平成9年11月
響の森(桶川市民ホール・さいたま文学館)が完成
平成9年11月
べに花ふるさと館開館
平成13年4月
市内循環バスの運行開始



第700号

平成9年1月1日発行。月2回発行。
この年の秋にオープンを予定していた市民ホールについての特集および広報創刊700号の特集記事を掲載しています。

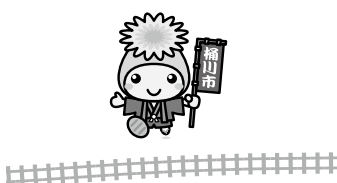


平成18年6月
桶川市子育て支援センター開設
平成19年4月
桶川南小学校・桶川北小学校を統合し桶川小学校を開校



第800号

平成13年5月15日発行。月2回発行。
岩崎新市長就任および富士見通り線の立体交差開通について掲載されました。



平成22年3月
首都圏中央連絡自動車道(圏央道)桶川北本I.C.開通
平成22年11月
桶川市マスコットキャラクター「オケちゃん」誕生



第900号

平成21年9月1日発行。月2回発行。
平成19年から設置した多重債務相談についての市の取組みおよび問題解決についての特集が掲載されました。

特集

愛されて 1000号



～『広報おけがわ』は市民の皆さんのおかげで
今号で1000号を迎えました～



昭和45年11月3日
桶川市誕生(市制施行)



第1000号

昭和43年7月10日発行。月1回発行。
この年が明治100年に当たることから、明治生まれの市民を招いて特集記事が掲載されました。

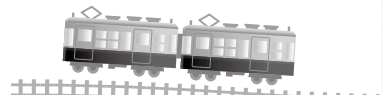
昭和37年5月
17号ハイパス完成
昭和39年10月
東京オリンピック開催



第1号

昭和30年9月1日発行。
不定期の発行で、B5版でした。

『広報おけがわ』は、昭和30年9月1日発行の「桶川町政だより」から今回の1月1日号で、ちょうど1000号目になります。
そこで、これまでの広報の歩みを、主な出来事と共に振り返ってみたいと思います。



昭和55年11月
市民憲章制定
昭和58年4月
城山公園一部供用開始



第300号

昭和54年8月15日発行。月2回発行。
この年、交通事故による死亡者が急増したことによる特集記事が掲載されました。

昭和50年11月
第1回市民まつり開催
昭和51年10月
市の花(ツツジ)市の木(ケヤキ)市民の花(紅花)決定
昭和54年4月
桶川駅に「きつぷ」自動販売機導入



第200号

昭和50年4月15日発行。月2回発行。
「おかあさんのページ」で赤痢菌の予防についてお知らせしています。



平成3年6月
桶川サン・アリーナ完成
平成4年8月
川田谷生涯学習センター完成



第500号

昭和63年5月1日発行。月2回発行。
創刊500号を記念して、市民の方の声を交えて掲載しました。

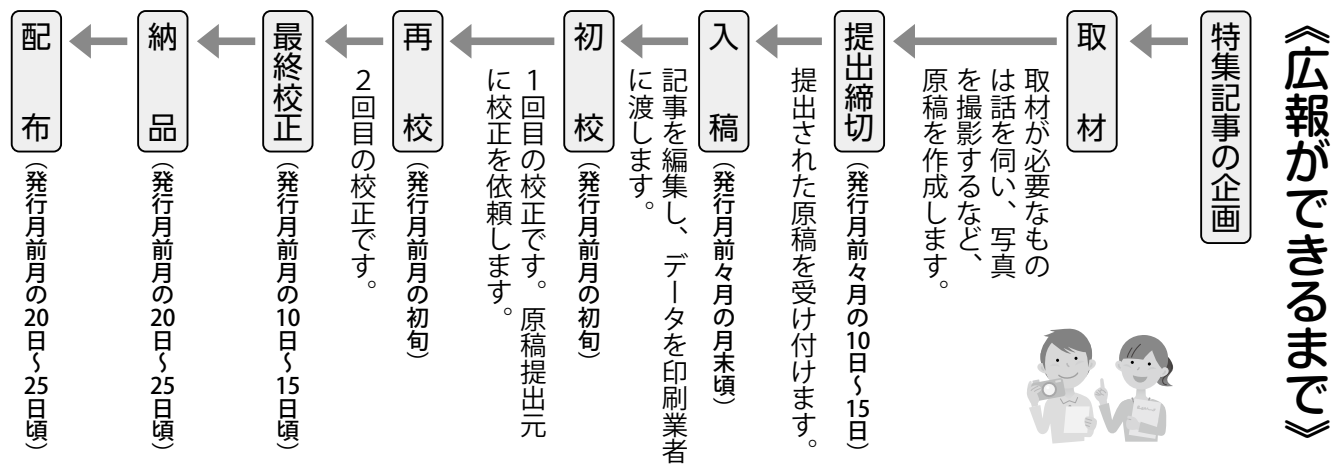


昭和60年3月
桶川駅開業100周年
昭和61年4月
駅西口公園・駅西口自転車駐輪場が完成



第400号

昭和58年12月15日発行。月2回発行。
厳しい財政事情の中で、職員採用の中止による人件費削減など、昭和57年度の決算状況について公表されました。



自治体広報紙の専門家の方にお話を伺いました



公益社団法人 日本広報協会
調査・企画部次長
藤本 勝也さん

「広報おけがわ」では、市民が登場するページとして、「フォトスケッチ」「はっぴいばーすでい」のほか、「がんばる企業紹介」「ボラライフ」「わたしたちのまち」活動を紹介」といったコラムもあります。2017年10月号や11月号の表紙は、多くの市民が写っています。さまざまな市民を紙面で取り上げると、「知っている人が掲載されていないか」と、思わず手に取りたくなるものです。

広報紙は、情報発信するだけが目的ではありません。自治体の良さを知ってもらい、好きになってもらうことも目的の一つだと思います。

これからも、桶川市民の笑顔があふれる広報紙を作っていってほしい。そうすれば、広報紙を手にする人が、「桶川市はいいところだ」と感じ、もっと市のことを好きになってくれると思います。

※日本広報協会とは
昭和38年に設立された日本で唯一の広報連絡団体・専門機関。地方自治体や各種団体の広報担当者向けに、セミナーの開催やコンサルティング業務、各種情報提供、コンクールなどを行う。

魅力ある広報紙を目指して

昭和30年9月の第1号から行政と市民の懸け橋として、市民と共に歩んできた62年間。過去の広報紙を見返してみると、時代の背景や市の軌跡を、改めて振り返ることができます。

今後は、より見やすく・より身近に感じていただく広報を発行していくとともに、1月末からリニューアルを予定している市ホームページの充実にも力を入れていきたいと思っています。

視覚障害者へ広報を届けて約38年 こんにちは！「紅花の会」です



▲収録風景

紅花の会は、市が主催する朗読ボランティア講座受講生の一部が中心となり、昭和54年8月に発足した団体です。視覚障害者の方々へも市政情報を正確に伝えるため、広報紙を毎号録音してデジタイズCDを作成・配布、また、拡大写本版（市役所・図書館・市民活動サポートセンターに設置）を作成・発行して下さっているグループです。約40年の間広報に携わってこられた、広報への思いを伺いました。

●活動内容・会員について教えてください。

広報班、拡大写本班のほか、朗読班、対話班など7つの班で活動しています。視覚障害者、高齢者、幼児・児童を対象に朗読活動および情報提供、支援活動を行っています。会員は現在43名ですが、発足当初からのメンバーも、新しいメンバーもいます。

●活動してご苦労はありますか。

苦労はありません。活動していてとても楽しいです。会として、また各自で、技術を研さんし、常に向上心をもって活動しています。

●会として自慢できることは？

約40年間、活動を絶やすことなく続けてこられたことです。

●市民の皆さんへメッセージを！

年に1回、視覚障害者の方々と交流会を開催したり、市のイベントに参加したりしています。会について、また、声の広報などについて興味を持たれた方は、ぜひ連絡してください。

詳しくは ☎秘書広報課 ☎786—3211(代)



▲拡大写本



落語家
三遊亭 遊馬さん

Q.桶川での生活で思い出すことは？
A.思えば学生時代、学校と家の往復の範囲の地域しか桶川を知らない人間でした。「え？駅の向こう側（西口方面）も桶川なの!？」と驚くほどの無知でした。

Q.桶川で、ここが昔と比べて変わったなと思うことは？
A.圏央道が通りましたね。まさか

高速道路ができるとは思っていませんでした。

Q.「桶川市のここがおすすめ」を教えてください

A.加納の「手づくりやさん」というお豆腐屋さんです。美人姉妹、美人スタッフが迎えてくれます。

Q.これからの広報紙に期待することは？

A.1000号おめでとうございます！桶川の今をお伝えするのはもちろんですが、地元の方が「これを読まなきゃ桶川は語れない!」みたいな紙面作りを期待します。



シンガーソングライター
ユウ サミイさん

Q.桶川での生活で思い出すことは？
A.小学3年生くらいの頃、弁当を持って川田谷の飛行場あたりまで一人で自転車に乗って行くのがちょっとした冒険でした。

Q.「桶川市のここがおすすめ」を教えてください

A.響の森 桶川市民ホールです。ミュージシャンです（笑）。各

地のホールと比べても、本当に良いホールです。市外の人に自慢してください。

Q.帰ってきて「必ずここへ行く」というところがありますか？

A.コーヒーハウスぽえむ、若松家、ハートスマイル（同級生が経営するパン屋さん）、坂巻醤油店。

Q.どんな広報紙を目指してほしい？

A.外から見ると、桶川には誇れる文化や歴史が沢山あります。どんどん紹介して欲しいです。



タレント
ななめ45°さん

Q.桶川で思い出深いことは？

A.子供の頃に遊んだザリガニ釣りやカブトムシ捕りです。ザリガニを求めすぎて江川に落ちた思い出は忘れません。あとは、中山道のお祭り。

Q.故郷、桶川を想うのはどんなとき？

A.緑とオレンジの高崎線カラーの電車を見るときです。

Q.桶川で、思い出す人と言えば？

A.家族、同級生、恩師… 考えたら止まりません。

Q.帰ってきて「必ずここへ行く」というところがありますか？

A.中山道のきんぐキッチン。

Q.これからの広報紙に期待すること

A.ななめ45° 特集（笑）

桶川市出身の著名人の方からの メッセージコーナー



1000号の発行を記念して
桶川市出身の著名人の方々に
桶川愛を聞いたべに！

お答えいただきました皆様、
お忙しいなか、ありがとうございました♡



俳優
本木 雅弘さん

Q.桶川での思い出は？

A.外を走り回って遊んでいました。特に小学校時代は、わんぱく公園で日が暮れるまで。

Q.桶川市のおすすめといたら？

A.ふるさと館と、医光寺のイチョウ桜※です。

※樹齢約500年のイチョウの木
空洞から桜が咲いている。



医光寺のイチョウ桜

Q.帰ってきて「桶川」を感じるものは？

A.母の作る冷汁です。

Q.故郷、桶川を想うときは？

A.農家の出身なので、新鮮な野菜を見ると桶川の空気が蘇り、五感が冴えてきます。

Q.どんな広報紙を目指してほしい？

A.ネットで何でも見ることができる時代。毎月手元に届く広報紙が、手作り感のあるものだと思えます。

Q.ありがとうございました。ところで、子育てに熱心なイメージの本木さん、子育てのコツを教えていただけますか？

A.その時々、待ってあげることでしょうか。ほんの一瞬の時間でも、子どもには素敵な思い出になっていることがあるんです。



日本テレビアナウンサー
佐藤 梨那さん

Q.桶川で思い出深いことは？

A.部活でバレーボールをやっていました。中学生の時、33年ぶりに県大会に出場したことは思い出深いです。

Q.桶川で、ここが昔と比べて変わったなと思うことは？

A.圏央道が通ったことですね。ベニバナウォーク桶川やスターバックスなどができてオシャレになりました。

Q.「桶川市のここがおすすめ」を教えてください

A.学校の給食がすごくおいしかったです。私のお気に入り、断トツで「あげばん」です。

Q.帰ってきて「必ずここへ行く」というところがありますか？

A.母と桶川のカフェを見つけてはランチしています。

Q.どんな広報紙を目指してほしい？

A.人と人をつなげてくれるような紙面作りに期待しています。

夢と希望を未来につなぐ
まちづくり



桶川市長
小野 克典

あけましておめでとうございます
市民の皆様におかれましては、輝かしい新年をお迎えのこととお慶び申し上げます。

また、市政に対し、日頃より深いご理解とご協力を賜っておりますこと、心より感謝申し上げます。

さて、本年は、長年の懸案でありました市役所新庁舎が、ワンストップサービス・バリアフリー等に配慮した市民の皆様にご利用しやすい庁舎として、5月7日にオー

次世代へ受け継ぐ魅力ある
おけがわをめざして



桶川市議会議員
佐藤 洋

明けましておめでとうございます。

市民の皆様には、希望に満ちた輝かしい新年をお迎えのこととお慶び申し上げます。

私は、昨年12月議会において、議員各位からのご推挙をいただき、歴史と伝統ある桶川市議会の議長という重責を担うこととなりました。微力ながら市民福祉の向上と市政発展のため、糸井政樹副議長と二人三脚で、「次

ブンいたします。また、駅東口整備では、エレベーター設置に向けた基本設計が昨年9月に完了したことから、本年、いよいよ工事に着手する予定です。更に、民間事業者との連携手法により行う、坂田地区の公共施設（図書館・体育館・会議室等）と民間施設（スーパー・物販・クリニック等）の複合施設整備事業も、平成31年度中のオープンに向けて、本年4月から工事に入る予定です。また、雇用の安定と税収確保、定住促進を図るための企業誘致では、現在「桶川加納IC」周辺において造成工事が行われており、「桶川北本IC」周辺においても、昨年5月「地元協議会」「開発事業者」「桶川市」との間で開発事業に係る基本協定を締結しました。

また、子育て支援では、昨年4月に「桶川版ネウボラ」がスタートし、妊娠から・出産・育児・子育てまでの、切れ目のない相談支援体制が整い、9月には「桶川市子ども・子育て応援基金条例」が制定され、更に、本年3月には「桶川西放課後児童クラブ」増設工事も完了する見込みとなり、引き続き子育て支援の拡充を図ってまい

ります。また、昨年から工事に着手しました学校施設の大規模改修工事では、加納小と東中のトイレの先行改修が完了し、児童・生徒にも大変喜んでいただきました。今年は桶川、西小、川小と西中のトイレ改修を予定しております。今後も引き続き「健康長寿プロジェクト」の拡充や、「地域包括ケアシステム」の充実等を図り、子どもから高齢者・障がい者まで、誰もが安心して暮らせる地域づくりに取り組むとともに、道の駅、旧飛行学校整備等、将来を見据えたまちづくり事業を進め、夢と希望を未来につなぐまちづくりの実現を目指してまいります。市民の皆様には、今後とも市政運営に対しまして、変わらぬご理解とご協力を賜りますよう宜しくお願いいたします。

しょう。

ところで、本年5月には、新しい市役所庁舎がオープンする予定です。新庁舎は、窓口案内コンシェルジュが配置され、市民の皆様が利用しやすいように配慮するとともに、大地震時においても市役所機能が維持できる免震性能を持ち、自然換気や地中熱、太陽光パネル、雨水等を活用した、緑豊かな桶川市にふさわしいエコな庁舎となっております。議場のある5階フロアには眺望スペースがあり、また、全員協議会室は、市民の皆様へ貸し出しもする「開かれた議会」を表す施設となっておりますので、是非とも、桶川から観る「富士山」をお楽しみください。

申年が「伸」となり、酉年が「熟成」となり、経済状況も上向きになってきています。戌年である本年が「茂る」一年となりますよう期待しますとともに、皆さまの益々のご多幸とご繁栄を心からお祈り申し上げ、新年のごあいさついたします。

平成30年2月1日(木)から

コンビニで、マイナンバーカードを使った 証明書の自動交付サービスが始まります

詳しくは☎市民課

開始日 ▶ 2月1日(木)

利用できる店舗 ▶

セブンイレブン、ローソン、ファミリーマート、サークルKサンクス、ミニストップ

※マルチコピー機の設置してある店舗に限ります。

利用時間 ▶ 午前6時30分～午後11時

※年末年始（12月29日～翌1月3日）およびシステム休止日は除く。

※戸籍証明は平日の午前8時30分～午後5時15分

利用できる人 ▶

桶川市に住民登録をしていて、「利用者用電子証明書」が搭載してあるマイナンバーカードを所有している人。

取得できる証明書・手数料



証明書の種類	手数料（1通）	備 考
住民票の写し	150円	・本人または同一世帯の人の分を取得することができます。 ・除票や、個人番号・住民票コード入りの住民票は取得できません。
印鑑登録証明書	150円	・桶川市で印鑑登録している本人のもののみ取得できます。
戸籍事項証明書 （戸籍謄本・抄本）	450円	・桶川市に本籍のある本人または同一戸籍の人の分を取得できます。 ・除籍、改製原戸籍は取得できません。
戸籍附票の写し	150円	・本人または同一戸籍の人の現在の附票を取得できます。
課税（非課税） 証明書	150円	・本人の最新年度分のみ取得できます。 ・課税基準日（1月1日）に桶川市に住民登録がある人のみ取得できます（例：平成29年度 平成29年1月1日に住民登録がある人）。 ・未申告者は取得できません。

注意事項 ▶

- ・コンビニ交付で利用できるカードはマイナンバーカードのみです。
住民基本台帳カード、印鑑登録証、通知カードでは、コンビニ交付を利用することはできません。
- ・暗証番号を3回間違えるとロックがかかり、カードの利用ができなくなります。
ロックがかかってしまった場合は、市民課窓口マイナンバーカードを持参してください。
本人による暗証番号の再設定の手続が必要です。
- ・コンビニ交付で取得した証明書の交換や返金はできません。申請時は十分に気を付けてください。

平成29年分 所得税の確定申告のご案内

確定申告書は国税庁ホームページ「確定申告書等作成コーナー」で作成し、書面で印刷して送付またはe-Taxで送信（事前準備が必要）できます。

上尾税務署での受付について

期 間 2月16日(金)～3月15日(木)（土・日・祝を除く）

ただし、2月18日(日)・25日(日)に限り、日曜日も開催します。

※**還付申告**は1月4日(木)から受け付けます。

時 間 （受付）午前8時30分から
（相談）午前9時から午後5時まで

還付申告（申告が必要な人）

- 平成29年中に退職などにより、年末調整を受けていない人
- 所得控除（扶養控除・社会保険料控除・生命保険料控除など）の追加がある人
- 本人や家族の医療費を一定額以上支出した人
- マイホームの取得などで、住宅ローンがある人

確定申告（申告が必要な人）

- 事業所得や不動産所得、譲渡所得がある人
- 給与と所得者のうち、次に該当する人
 - ①給与の収入金額が2,000万円を超える人
 - ②給与・退職所得以外の所得金額の合計額が20万円を超える人
 - ③給与を2か所以上から受け取った人

医療費控除の改正について

（平成29年分の確定申告から）

①医療費の領収書が提出不要となり、代わりに「医療費控除の明細書」の添付が必要となります。

医療費の領収書は自宅で5年間保存する必要があります。なお、平成29年分から平成31年分までの確定申告については、医療費の領収書の添付または提示によることもできます。

また、今まで領収書として使用できなかった健康保険組合などが発行する「医療費のお知らせ」は、平成29年分の申告から「医療費控除の明細書」に添付することで、「医療費控除の明細書」の記入を省略し、医療費を支払った証明として使用できるようになります。

②**セルフメディケーション税制（医療費控除の特例）**について（従来の医療費控除と比較し、有利な方を選択できます）

健康の維持増進および疾病の予防の一定の取組み（予防接種・定期健康診断など）を行う個人が、本人または生計を一にする親族が特定のスイッチOTC医薬品(※)を購入した金額が年間1万2千円を超える場合、その超える部分の金額（上限8万8千円）を、その年分の総所得金額から控除する制度です。

この控除を受けるためには、「医療費控除の明細書」に一定の取組みを行った証明書の添付が必要です。なお、従来の医療費控除と併用して適用することはできません。

※対象となる医薬品や、一定の取組みについて詳しくは、厚生労働省のホームページに掲載しています。また対象となる医薬品には共通識別マークが記載されるほか、購入したレシートにもセルフメディケーション税制対象商品であることがわかるように記載されます。医療費控除の改正について、詳しくは市のホームページをご覧ください。

**セルフメディケーション
税 控除 対象**

▲識別マーク



▲厚生労働省ホームページ

●税理士による無料還付申告相談（要予約）

内容▼申告の相談および申告書の作成（費用無料）

対象▼年金受給者、給与所得者で医療費控除を受ける人、年の途中で就職・退職し、年末調整の済んでいない人など
※株・不動産などの譲渡がある人、不動産賃貸などの事業を営む人は対象外です。

① **とき**▼2月5日(月)・6日(火) 午前9時～正午・午後1時～4時

ところ▼上尾県税事務所（上尾市大字南239―1）

② **とき**▼2月8日(木)・9日(金) 午前10時～午後1時・午後1時30分～4時30分

ところ▼桶川マイン3階（駅西口図書館前）イベント広場「OKEGA AW A honプラス」

①**②事前予約受付**▼1月22日(月)～30日(火)※土・日曜日除く、午前10時～午後3時

③ **とき**▼2月1日(木)～15日(木)（土・日曜日、祝日を除く） 午前9時30分～正午・午後1時～4時

ところ▼最寄りの税理士事務所
①**②③問合せ**☎**関東信越税理士会上尾支部事務局** ☎776―8777



関東信越税理士会上尾支部ホームページ▶

●青色申告対象者の決算個別指導・確定申告相談会

内容▼決算書・申告書の作成と相談

とき▼2月16日(金)、3月5日(月)・6日(火) 午前9時30分～11時30分、午後1時30分～3時30分

ところ▼桶川市商工会館（鴨川1―4―3）

問合せ☎**桶川市商工会** ☎786―0903

市での所得税申告臨時受付

会場▼東公民館

受付期間・受付時間▼下の表のとおり
受付対象者▼次の①②を満たす人

①給与所得者または年金所得者

②確定申告書Aで申告する人

※事業・農業・不動産所得、土地や株式などの譲渡所得など、**確定申告書B**で申告する人、雑損控除を受ける人、住宅ローン控除初年度の人、は、上尾税務署に提出してください。

持ち物▼右ページの「申告に必要なもの」とおり

東公民館では、申告の内容に関する問い合わせにはお答えできません。また、申告会場にはコピー機がありませんので必要な書類は必ずコピーしてお持ちください。

詳しくは☎**税務課**

受付日	受付地区
2月13日(火)	下日出谷・下日出谷西朝日・五丁台
2月14日(水)	川田谷・東・西倉田・赤堀
2月15日(木)	上日出谷・寿・神明
2月16日(金)	泉・若宮・鴨川
2月19日(月)	坂田・坂田東舎人新田・篠津
2月20日(火)	末広・加納南・北・小針領家

受付時間▶午前9時～11時
午後1時～3時30分

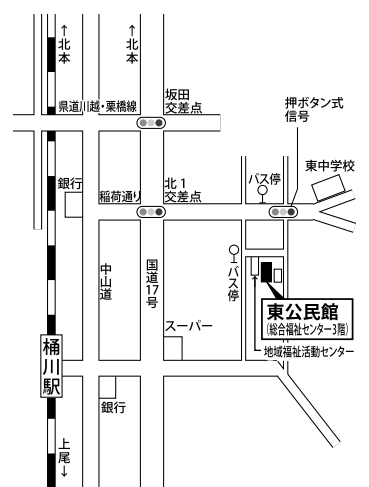
※市県民税の申告会場は2月号広報でご案内します。

※毎年、申告初日や午前中は会場が大変込み合います。予約制の無料相談や、国税庁ホームページの申告書作成コーナーをぜひ利用してください。

■東公民館

〒363-0012 桶川市末広2-8-29（総合福祉センター3階）

- 桶川駅東口から徒歩約25分
- 桶川駅東口から桶川市内循環バス（べにばなGO）「東循環」「東西循環」に乗りし、「総合福祉センター」下車徒歩1分
- 桶川駅（東口）から朝日バス「加納循環」に乗りし「総合福祉センター」下車徒歩3分



■上尾税務署

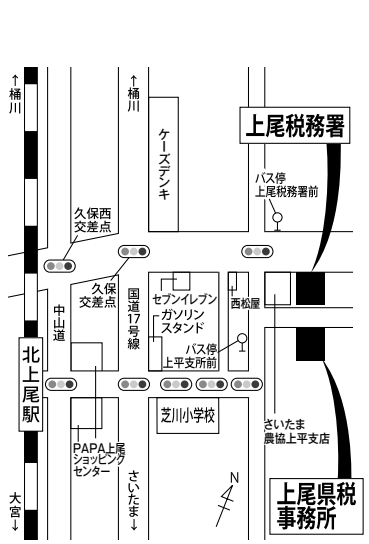
〒362-8504

上尾市大字西門前577番地

■上尾県税事務所

〒362-8527 上尾市大字南239-1

- 北上尾駅東口から徒歩約20分
- 上尾駅東口から朝日バス（羽貫駅行）（伊奈学園行）に乗りし「上平支所前」下車徒歩3分



確定申告書の提出の際には、申告書にマイナンバーの記載と確認書類を持参してください。

①申告書に本人と扶養親族のマイナンバーを記載してください。
②マイナンバー確認書類（本人）と身元確認書類（本人）を持参してください（扶養親族の人の確認書類は必要ありません）。

＜確認書類の例＞

◇マイナンバーカード

◇マイナンバーカードを持っていない人は、マイナンバー確認書類と身元確認書類を1点ずつ

マイナンバー確認書類(次のうち1点)	身元確認書類(次のうち1点)
●通知カード ●住民票の写しまたは住民票記載事項証明書（番号記載のあるもの）	●運転免許証 ●障害者手帳 ●公的医療保険の保険証 ●パスポート など

◇マイナンバー総合フリーダイヤル 0120-95-0178（受付時間：平日午前9時30分～午後8時、土日祝日午前9時30分～午後5時30分）

公的年金を受給している人へ

公的年金などの収入が400万円以下の人の「確定申告不要制度」について

公的年金などの収入金額の合計額が400万円以下であり、かつ、公的年金などに係る雑所得以外の所得金額が20万円以下である場合には、所得税の確定申告は必要ありません。ただし、所得税の還付を受けるためには確定申告書を提出する必要があります。

※**所得税の確定申告が必要ない場合であっても、市県民税の申告が必要な場合があります**（年金天引き以外の社会保険料控除・生命保険料控除・地震保険料控除・医療費控除・扶養控除などの追加の控除がある人）。

※確定申告書の提出が要件となっている控除（例えば、純損失や雑損失の繰越控除など）の適用を受ける場合には、確定申告書の提出が必要となります。

平成29年度 桶川市総合防災訓練を実施します

詳しくは☎安心安全課

どなたでも参加できます。ぜひ参加してください！

と き ▶ 1月21日(日)午前8時～11時30分

ところ ▶ 川田谷小学校（川田谷4213）



サイレンを吹鳴します

防災訓練の一環として、午前8時に市内全域でサイレンを吹鳴します。災害と間違えないようにお願いいたします。



災害時を想定した
様々な訓練を予定しています

各ご家庭でもシェイクアウト訓練を

安全行動の1-2-3



まず低く
DROP!



頭を守り
COVER!



動かない
HOLD ON!

- ①ドロップ：まず低く
- ②カバー：頭を守り！
- ③ホールド・オン：動かない

午前8時の防災行政無線によるサイレンを合図に、シェイクアウト訓練を行います。ご自宅などで実施をお願いします。
(所要時間は1分程度です。)

防災ヘリによる被害状況確認訓練



はしご車による高所救出訓練



人命搜索訓練



炊出し訓練（カレー・豚汁の配食）



物資輸送訓練



防災フェア



※雨天の場合は、一部訓練を実施しない場合があります。写真は、イメージで内容と異なる場合があります。

<お願い>

- ・当日は、かなりの寒さが予想されます。ご来場の際は、各自寒さ対策を行ってください。
- ・駐車場に限りがありますので、できるだけ徒歩または自転車でお越しください。
- ・訓練においてヘリコプターを使用するため、周辺への騒音・強風などが予想されます。近隣の皆様にはご協力をお願いします。

オケちゃんへの応援、ありがとうございました！

詳しくは☐産業観光課

ゆるキャラグランプリ2017の最終結果は、ご当地キャラ61位（得票数15,154ポイント）となり、一昨年の総合519位、昨年の総合231位と比べても大健闘の結果となりました。応援いただいたすべての皆様に、心よりお礼申し上げます。



桶川駅やイベントでPRしてくれたボランティアのみんなや、投票してくれたみんなのおかげで61位へに～
本当にありがとうございます！

情報ステーション

OKEGAWA
Information Station

◀ 1月

高齢者叙勲 受章おめでとうございます

次の方は、永年の功績が認められ、受章されました。

瑞宝双光章

（元桶川市立加納中学校長）



福田 勇さん

詳しくは☐秘書広報課

秋の叙勲 受章おめでとうございます

次の方は、永年の功績が認められ、受章されました。

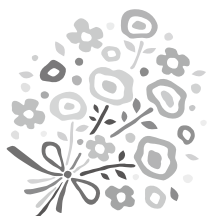
瑞宝単光章

（元国立印刷局職員）



谷口 和平さん

詳しくは☐秘書広報課



埼玉県知事表彰 受賞おめでとうございます

次の方々は、永年の功績が認められ、受賞されました。

地方自治功労



佐藤 京子さん

消防功労



糸井 政樹さん

社会福祉功労



齋藤 君江さん

教育功労



荒井 宏昌さん

詳しくは☐秘書広報課

シラコバト賞 受賞おめでとうございます

次の方々は、長年にわたる地道な活動が認められ、11月14日に彩の国コミュニティ協議会から表彰されました。

受賞者氏名	表彰された活動項目
青柳 宗友さん	郷土を知り、郷土を想う活動
桶川手話サークルチャイム	心のふれあいを深める活動
児玉 武雄さん	住みよいふるさとをつくる活動
阪田 律子さん	心のふれあいを深める活動
澤田 晶子さん	健やかな心身を育てる活動



詳しくは☐自治文化課



地域包括支援センター主催 介護予防教室のご案内



対 象 ▶ 65 歳以上の人 費 用 ▶ 無料
持ち物 ▶ タオル、飲み物、動きやすい服装・靴
申込み ▶ 不要
※すべての日程に参加できない人も参加できます。

ところ	と き	内容・注意事項
ハートランド ※上履き持参	1 月 19 日 (金) 2 月 9 日 (金)・23 日 (金) 3 月 9 日 (金)・23 日 (金)	13 時 30 分～15 時 (受付: 13 時 15 分から) オケちゃん健康体操、玄米にぎにぎ体操、バルーン体操、タオル体操、脳トレなど ※「ハートランド」か「中山道ふれあい館」のどちらかひとつをお選びください。タオル(手拭いでも可)を使用した体操を行うので、必ず持参してください。玄米にぎにぎ棒をお持ちの人は持参してください。
中山道ふれあい館	1 月 23 日 (火) 2 月 13 日 (火)・27 日 (火) 3 月 13 日 (火)・27 日 (火)	

問合せ ☎地域包括支援センター「ハートランド」(坂田1725) ☎777-7055

ところ	と き		内容・注意事項
市民ホール	1 月 24 日(水) 2 月 14 日(水) 3 月 14 日(水)	13 時 30 分～15 時(受付:13 時 15 分から) 15 時 15 分～16 時 45 分(受付:15 時から) ※ 2 部制です。どちらかをお選びください。 ~~~~~	健康に関する話や 体操、ゲームなど
サン・アリーナ ※上履き持参	1 月 12 日(金) 2 月 9 日(金) ※ 3 月未定	13 時 30 分～15 時(受付:13 時 15 分から)	

問合せ ☎地域包括支援センター「ルーエハイム」(若宮1-5-2 おけがわマイン4階) ☎789-2121

ところ	と き		内容・注意事項
地域福祉活動センター	1 月 12 日(金)・26 日(金) 2 月 9 日(金)・23 日(金) 3 月 9 日(金)・23 日(金)	10 時～11 時 30 分(受付: 9 時 30 分から) 13 時～14 時 30 分(受付: 12 時 30 分から) ※ 2 部制です。どちらかをお選びください。 ※初回参加者のみ事前に申し込みください。	簡単な体操やストレッチ、脳トレなど ※会場は、当日 1 階ロビーにあるホワイトボードで確認してください。

問合せ ☎地域包括支援センター「社会福祉協議会」(末広2-8-8) ☎728-2265

ところ	と き	内 容
農業センター	1 月 9 日 (火) 2 月 13 日 (火) 3 月 13 日 (火)	13 時 30 分～15 時 (受付: 13 時 15 分から) 健康に関する話、体操、オケちゃん健康体操、ストレッチ、脳トレ、歌など

問合せ ☎地域包括支援センター「ねむのき」(川田谷5830-1) ☎783-5311

詳しくは ☎高齢介護課

今月のおれんじカフェ

認知症の人とその家族・地域住民など誰もが利用できます。専門職に相談したり、入所している皆さんと体操や音楽レクリエーションをとおして触れ合いませんか。認知症への理解を深めていただくことにより、誰もが住みよい桶川市を目指しています。

開催場所	開催日	開催時間 (出入り自由)	参加費
グループホームみんなの家 坂田東1-36-3 ☎729-1616	1 月 10 日 (火)	13:30～15:00	無料
愛の家グループホーム桶川 朝日2-10-15 ☎778-6603	1 月 17 日 (火)	13:30～15:00	無料
桶川ケアセンターそよ風 上日出谷1245-2 ☎789-3130	1 月 19 日 (金)	13:30～15:00	無料
ねむのき 川田谷5830-1 ☎787-0311	1 月 14 日 (日) 2 月 4 日 (日)	9:30～12:00	100円
花ノ木の郷 加納1824-1 ☎729-2222	1 月 14 日 (日)	10:00～11:30	無料



詳しくは ☎
高齢介護課

※事前の連絡は不要です。直接お越しください。

シリーズ 明日のあんしん ～高齢者の暮らしを支える～⁽²⁹⁾

住み慣れた地域で自分らしい暮らしができるように

～100歳体操を進めています!!～ 詳しくは ☎高齢介護課

【100歳体操とは】

高知県で住民主体の介護予防活動として開発され、介護予防効果が実証されているもので、全国的に普及している筋力向上を目的とした体操です。

この体操は『重錘(じゅうすい)バンド』という重りを手首や足首に巻き、椅子に座って手足をゆっくりとしたペースで動かします。使用する重錘バンドは、おもりを0～1kgまで200グラム単位で調整が可能で、一人ひとりの体力に応じて重りを調整できるため、無理なく効果的に筋力をつけることができます。

【市の取り組み】

身近な場所で、住民同士が、効果のある介護予防体操を行う取り組みを、市と地域包括支援センター、理学療法士の3者で協力して実施しています。

地域の代表者を対象に100歳体操養成講座を実施し、100歳体操を地域に取り入れたいと希望する団体に随時支援を開始しています。

参加者からは「立ち上がりが楽になった」「疲れにくくなった」「皆さんのおしゃべりが楽しみ」「食事がおいしくなった」という声が上がっています。

また、実施から3か月経過した団体の体力測定結果では、転倒予防につながるバランス力の向上や日常生活動作がスムーズになる脚の筋力向上がみられました。

今後も、一人でも多くの人に参加できるように工夫し、筋力の維持・向上のみならず、地域での絆をより深め、お互いに支え合う関係づくりにお役立ていただけるよう、進めていきたいと考えています。



▲狐塚こんこん百歳体操
(川田谷狐塚会館)



▲西2丁目通いの場100歳体操会館
(西2丁目町会会館)

平成30年度臨時保育士・職員登録者を募集します

詳しくは ☎保育課

市では、次のとおり臨時職員の登録者を募集しています。

履歴書(写真添付)、資格証明書を持参のうえ、保育課へ申し込みください。

登録有効期間 ▶ 2 年間

保育所臨時保育士

対 象 ▶ 保育士資格所有者
(時間外勤務保育士は資格不要)

時 給 ▶ 950円～(平成29年度実績)

勤務場所 ▶ 市内公立保育所

勤務日時 ▶

【1日勤務】時給 ▶ 1,050円(平成29年度実績)

月～金曜日の午前8時30分～午後5時

※月1～2回土曜日勤務あり

【週4日勤務】時給 ▶ 950円(平成29年度実績)

月～土曜日の午前8時30分～午後4時

【午前勤務】時給 ▶ 950円(平成29年度実績)

月～金曜日の午前8時30分～午後0時30分

【午後勤務】時給 ▶ 950円(平成29年度実績)

月～金曜日の午後0時30分～5時のうち4時間

【月・金・土曜日勤務】時給 ▶

月・金→950円、土→990円(平成29年度実績)

月曜日および金曜日の午前8時30分～午後5時

土曜日の午前8時30分～正午

【時間外勤務】時給 ▶ 1,070円(平成29年度実績)

月～金曜日の午前7時～午前8時30分および午後4時30分～7時のうち3時間30分 ※月1、2回土曜日勤務あり

【放課後児童クラブ臨時職員】

対 象 ▶ 18歳(高校生不可)～65歳

※平成30年4月1日現在で65歳未満

時 給 ▶ 950円(平成29年度実績)

勤務場所 ▶ 市内の放課後児童クラブ

勤務日時 ▶

【月～土職員】

月～土曜日のうち、週5日・1日4.5時間以上

通常開室: 午後1時～7時

一日開室: 午前7時30分～午後7時

【土曜・休暇対処職員】

月～土曜日のうち、週2日程度・1日4.5時間以上

通常開室: 午後1時～7時

一日開室: 午前7時30分～午後7時

※一日開室や長期休みの場合は、5～8時間勤務となることがあります。

【児童館臨時職員】

対 象 ▶ 資格所有者(保育士・幼稚園教諭・児童厚生員・その他これに準ずる資格)

時 給 ▶ 950円(平成29年度実績)

勤務場所 ▶ 児童館(総合福祉センター内)

勤務日時 ▶ 月～日曜日のうち、週4日

(午前9時～午後5時または午後1時～5時)

【子育て支援センター】

対 象 ▶ 資格所有者(保育士・幼稚園教諭・看護師など)

時 給 ▶ 950円(平成29年度実績)

勤務場所 ▶ 駅前子育て支援センターまたは日出谷子育て支援センター

勤務日時 ▶ 月～金曜日のうち週2日(午前9時～午後5時)



人生の節目には国民年金の届出を！

20歳から60歳になるまでの40年間は、全員が国民年金に加入します。職業などにより、加入の種別は3つ〔第1号被保険者（自営業、学生など）・第2号被保険者（会社員や公務員）・第3号被保険者（会社員や公務員の被扶養配偶者）〕に分かれます。結婚や就職などにより加入の種別が変わるときは年金の届出が必要です。

【国民年金に加入する】

こんなとき	手続き	届出先
20歳になったとき	国民年金に加入の手続きをする	第1号被保険者→市役所(保険年金課) 第3号被保険者→配偶者の勤務先
会社を退職したとき	国民年金に加入の手続きをする（被扶養配偶者であった人も同様）	市役所（保険年金課）
結婚や退職などで配偶者の扶養に入ったとき	第3号被保険者への種別変更の届出をする	配偶者の勤務先
配偶者の扶養でなくなったとき	第3号被保険者から第1号被保険者への種別変更の手続きをする	市役所（保険年金課）
配偶者が会社をかわったとき	引き続き第3号被保険者となる手続きをする	配偶者の新しい勤務先

【国民年金保険料を納める】

こんなとき	手続き	届出先
口座振替を開始（変更）・辞退したとき	口座振替納付（変更）申出書などを提出する	銀行・郵便局・農協・信用金庫・信用組合・労働金庫・年金事務所
クレジットカード納付を開始（変更）・辞退したとき	クレジットカード納付（変更）申出書などを提出する	年金事務所
納付書を紛失したとき	納付書の再発行を申し出る	年金事務所
保険料を納めるのが困難なとき	・免除や納付猶予の申請をする ・学生で保険料を納めるのが困難なときは、学生納付特例の申請をする	市役所（保険年金課）
保険料の免除・猶予、学生納付特例を受けた期間の保険料を納付（追納）するとき	国民年金保険料追納申込みをする	年金事務所

※届出の際は年金手帳を持参しましょう。

※届出の内容により、届出先が異なりますので、手続きの際には必ず確認してください。

詳しくは☎保険年金課または大宮年金事務所☎652-3399

国民健康保険税などの納付 確認書を郵送します

平成29年中に国民健康保険税、後期高齢者医療保険料および介護保険料を納付した人（国民健康保険税は世帯主）に「国民健康保険税納付確認書、後期高齢者医療保険料納付確認書、介護保険料納付確認書」を、それぞれ1月下旬に送付します。所得税、市県民税の申告を行う際に利

国民年金保険料の納付には 口座振替が利用できます

口座振替を利用すると、保険料が自動的に引き落とされるので金融機関などに行く手間が省けるうえ、納め忘れもなく、とても便利です。また、口座振替には、当月分保険料を当月末に振替納付することにより、月々50円割引される早割制度や、現金納付よりも割引額が多い6か月前納、1年度前納、2年度前納もあります。1年度前納、2年度前納の申込期限は毎年2月末までです。口座振替を希望する人は、納付書または年金手帳、通帳、金融機関届出印を持参のうえ、希望の金融機関または年金事務所へ申し出てください。

問合せ☎大宮年金事務所☎652-3399

☆ 交通事故統計 ☆

—桶川市内の人身事故—

(毎年1月からの累計)

	平成29年 10月末	平成28年 10月末	対前年 同月比
件数	207件	243件	△36件
死者数	1人	1人	0人
負傷者数	252人	292人	△40人

止まるはず 変な期待が 事故の元

認知症サポーターフォローアップ講座

テーマ

『認知症の人の気持ちに寄り添って考える』

講義とグループワークをとおして、認知症についてもっと深く学びませんか。

とき▶1月23日(火)10時～11時30分（9時30分受付開始）

ところ▶市役所分庁舎会議室1

定員▶40人

対象▶認知症サポーター養成講座修了者

申込み▶1月19日(金)までに、電話で高齢介護課へ。

詳しくは☎高齢介護課

健康長寿いきいきポイント事業

OKEGAWA散策コースより～

冬編

市では、社会参加や生きがいを積極的に支援することにより、高齢者の外出や交流を促し、閉じこもりや孤立化を防ぐことを目的に「健康長寿いきいきポイント事業※」を実施しています。市が指定した各種事業（健康診査、介護予防事業、社会参加、生涯学習など）に参加することでポイントを獲得し、50Pまたは100Pに達すると、記念品と交換できます。

事業の一つである「OKEGAWA散策コース」は、季節を感じる市内のお薦めの場所を教えていただくことでポイントを獲得できます。皆さんに紹介していただいた中から掲載します。

○城山公園・東小学校の裏の畑付近…蛸梅の花と香りが最高。

○泉福寺…夕暮れの秩父連山の姿。
○江川…川面に鴨、白鷺、青鷺の群れがいた。
○原公園・東公民館駐車場…椿の赤い花がきれい。
○太郎右衛門橋・べにばな陸橋…空気が澄んで風もない時、真白くそびえる富士山が美しい。

※健康長寿いきいきポイント事業は、65歳以上の市民であればどなたでも参加できます。申請は、高齢介護課・社会福祉協議会・健康増進課（土・日・祝日除く）、各公民館（休館日除く）で行っています。



1月の無料相談

●桶川市役所・桶川市教育委員会／☎786-3211(代表) ☎786-9866
●社会福祉協議会／☎728-2221 ☎728-2313

相 談	相談員	相 談 内 容	と き	と ころ	問合せ
法律相談(予約制)	弁 護 士	相続、金銭・賃貸借、離婚、相続などの法律全般についての相談	5日(金)・12日(金)・26日(金) 14:00～17:00 20日(土)9:00～12:00 2月2日(金)・9日(金)・23日(金) 14:00～17:00 17日(土)9:00～12:00	仮設庁舎相談室	秘書広報課
司法書士法律相談(予約制)	司法書士	相続、遺言、名義変更、会社設立登記、成年後見、少額民事訴訟(債務整理)等の相談	11日(木)※次回は2月8日(木) 13:00～16:00	仮設庁舎相談室	
行政書士相談(予約制)	行政書士	成年後見制度、相続、各種契約書、内容証明、会社設立などの手続きの相談	9日(火) ※次回は2月1日(木) 13:00～16:00	仮設庁舎相談室	
税務相談(予約制)	税 理 士	相続税や贈与税、その他税金についての相談	24日(水) 13:00～16:00	仮設庁舎相談室	
住 宅 相 談	建設団体の相談員	住宅の新築、増改築、修繕、工事、耐震などの相談	20日(土) 9:00～12:00	仮設庁舎 201 会議室 電話でも可 ☎786-3211	
マンション管理相談(予約制)	マンション管理士	マンション管理組合に関することや近隣問題についての相談	24日(水) 10:00～12:00	仮設庁舎相談室	安心安全課
行 政 相 談	行政相談委員	国や県、公団・公社等への要望や苦情についての相談	12日(金) ※次回は2月9日(金) 10:00～12:00	仮設庁舎相談室	
多重債務相談	市役所職員	消費者金融等からの借金返済などに困っている人の相談	随時	仮設庁舎相談室 直通☎786-3450	
暴力団被害相談(予約制)	上尾警察署職員	暴力団により被害を受けたり、困っていることについての相談	随時	仮設庁舎相談室	人権・男女共同参画課
女性相談(予約制)	県外の専門カウンセラー	女性のためのなんでも相談	15日(月)・29日(月) 10:00～16:00	仮設庁舎相談室	
人 権 相 談	人権擁護委員	悩みごと・離婚問題・子どものいじめなどの日常生活でお困りのことの相談	9日(火) 9:00～12:00	地域福祉活動センター3階	産業観光課
内 職 相 談	内 職 相 談	内職に関する相談・案内	毎週水曜日・金曜日(祝日を除く) 10:00～15:00(12:00～13:00を除く)	勤労福祉会館 直通☎773-1121(水・金曜日)	
消 費 生 活 相 談	消費生活相談員	消費者トラブルや苦情など、消費生活全般についての相談	毎週月～金曜日(祝日を除く) 10:00～15:30(12:00～13:00を除く)	仮設庁舎 2階 電話でも可 ☎786-3211	自治文化課
こどもと家庭なんでも相談	家庭児童相談員	子どもたち自身や親からの、家庭・幼稚園・学校などでの悩みや子育ての相談	毎週火曜日・木曜日(祝日を除く) 10:00～16:00	駅前子育て支援センター 電話でも可 直通☎777-7708	こども支援課
こどものことばや運動面	専門相談員	未就学児の発達についての相談	事前に電話で申し込み、日程調整して決定	児童発達支援センター分室☎787-5562	児童発達支援センター分室
教 育 相 談	専門相談員	子どもの教育やしつけについての悩みごと相談	毎週月～金曜日(祝日を除く) 9:15～16:30	桶川市教育センター 直通☎786-3237	学校支援課
心 配 ご と 相 談	民生委員	さまざまな心配ごとの相談	毎週土曜日(祝日を除く) 13:00～15:00	地域福祉活動センター 直通☎728-2369	社会福祉協議会

※上記相談外での個別相談は、相談料が発生する場合があります。

応急手当(普通救命講習Ⅰ)講習のお知らせ

内容▼AEDを用いた心肺蘇生法(成人)および大出血時の止血方法など※講習修了者には修了証を交付

とき▼2月17日(土)午前9時～正午(午前8時45分受付開始)

ところ▼埼玉県中央広域消防本部(鴻巣市箕田1638-1)

対象▼桶川市・鴻巣市・北本市に在住または在勤で中学生以上の人(再受講可)

定員▼30人【申込順】

費用▼無料

持ち物▼筆記用具※WEB講習受講者は、消防本部発行の受講証明書(スマートフォンなどの画面提示でも可)

その他▼消防本部ホームページで応急手当WEB講習の受講ができます(WEB講習受講者は救命講習の受講時間が開始より1時間免除されます)。

申込み・問合せ▼1月15日(月)～2月10日(土)に、電話または直接、鴻巣消防署鴻巣西分署(鴻巣市滝馬室1139-1、☎048-544-0119)へ。

平成30年度中学校入学セール

期間：2月末頃まで

男子学生服上下・女子制服三つ組み 購入特典

★小学校 卒業式用衣装 無料レンタル(大好評です)
男子ブレザー・ズボン・ネクタイ 女子ブレザー・スカート・リボン
※先着順で貸し出しますので、品切れの場合はご了承ください

★男子学生服・女子制服 配送無料サービス!!

★桶川市内各中学校のジャージ・体育着・指定上履き取り扱い

★スポーツバック等プレゼント

★グループ購入特典あり(2名様より)

★出張採寸できます(ご希望場所) ★その他特典多数あり

小学校新入学セール

期間：1月6日(土)～3月31日(土)

取り扱い商品

市内小学校のゼッケン付き体操着(長袖・半袖)・フーターパンツ・体育帽子・給食着・給食帽子・マスク・防災頭巾・頭巾カバー・体育館シューズ・校章入り通学帽子・スクール水着・体育袋・給食袋・その他各種品揃え

★体育着ゼッケンお名前印刷サービス!!

★フーターパンツ個人刺繍入れサービス!(希望者)

★小学校新入学セールサービスチケットプレゼント!!

学生衣料 **大塚屋**
桶川市南2-6-5 ☎048-771-1048
午前10時開店 月曜日定休

桶川市ホームページアドレス
http://www.city.okegawa.lg.jp



情報ステーション
OKEGAWA Information Station

シリーズ 旧桶川飛行学校⑬

～兵舎棟の復原整備～

今回は兵舎棟の復原整備要旨についてご紹介をします。この建物は旧飛行学校敷地の中心に位置し、昭和12年(1937)当初は間口38m・奥行11mの建物規模で、学生72名が寄宿室4室に分かれて寝泊りする形態でした。その後、昭和16年(1941)頃に東側側面には雁行形状の居室2室が増築され、さらに昭和18年(1943)の桶川教育隊への組織変更に伴い、西側に寄宿室1室が増築されています。これらの増改修によって、間口が51.3mの長さを有する大規模建築となり、最大90名規模の学生がここに寄宿して飛行訓練を受けていたことになります。なお、増築された範囲の小屋組みは前回の車庫棟と同様に、トラス真束固定は鉄製箱金物などが用いられず、簡易な木製添板に釘留めとしていました。

戦後、共同住宅の用途に供する改修として、「梁間方向に12世帯分の界壁設置」、「南面窓に各住戸の出入口新設」、「上床など内部造作の付加」、「給排水設備関係の付加」などが行われたことが調査で判りました。今回の復原整備ではこのような後補付加物を全て取り払い、内・外観ともに昭和18年の旧規の形状に復することを主要骨子としています。

この兵舎棟は守衛棟と車庫棟と同じく、壁下地の木軸中段に「胴差し」と称する横架材を配した構造になっている関係上、間柱や筋交いが途中で切断された形態となっており、さらに筋交い端部は柱・土台、柱・軒桁の入隅には到達せず、その手前の矩手に配される「頬杖」で留まっています。この壁下地の原寸大構造実験を行った結果、大規模地震には耐えられないことが明らかとなったため、この特殊壁下地を活かした手法での構造補強も併せ実施する予定です。これにより、兵舎棟はより安全な建物に復原整備されることになります。

ものつくり大学横山研究室



解体前の兵舎棟外観写真



復原整備予定の兵舎棟外観パース

1月10日は「110番の日」です

110番は県民と警察を結ぶ緊急通報の専用電話です

110番を正しく利用しましょう。各種問合せ、間違い、いたずらなどの緊急を要さない通報は、110番通報への対応を遅らせる原因になります。

110番は、事件・事故に遭ったときや目撃したときなど、警察官に一刻も早く現場に来てほしい場合に利用する「緊急通報専用ダイヤル」です。緊急を要さない要望・相談・苦情・各種問合せ▼

○けいさつ総合相談センター ☎#9110 または 822-9110

※祝日、年末年始を除く月・金曜日の午前8時30分～午後5時15分

○上尾警察署 ☎773-0110

問合せ ☎上尾警察署

平成29年度危険物取扱者試験を実施します(第7・8回)

消防法で定められる数量以上の危険物(ガソリン・灯油・重油など)を貯蔵し、または取り扱う人は、危険物取扱者免状が必要です。

試験日・会場▼①3月4日(日)・東京国際大学(川越市) ②3月11日(日)・立正大学(熊谷市)

※試験のための準備講習会も開催し

養心堂鍼灸指圧治療院

訪問鍼灸治療・訪問マッサージにも対応致します。医師の同意があれば保険適用可能です。

桶川市泉 1-9-34 電話 048-871-5124
http://www.youshindou-shinkyuu.biz

ます。問い合わせてください。

申込み▼(財)消防試験研究センター 埼玉県支部試験係(〒330-0062さいたま市浦和区仲町2-13-8ほまれ会館2階)へ、1月18日(木)～30日(火)《消印有効》に、書面で申し込みください。※電子申請可

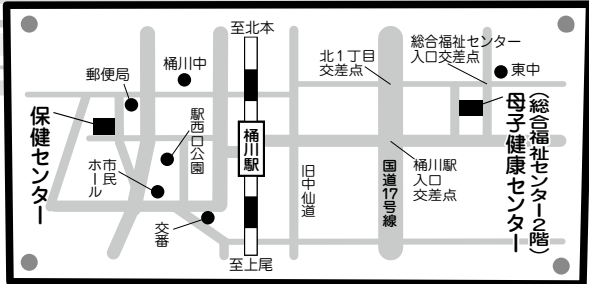
願書配布・問合せ▼埼玉県中央広域消防本部予防課 ☎048-597-2004

／桶川消防署管理指導課 ☎773-11190

／鴻巣消防署管理指導課 ☎048-597-2005

／北本消防署管理指導課 ☎048-592-5005

※いずれも土・日・祝日を除く、午前8時30分～午後5時15分



こどもの
健康診査



種 別	と き	ところ	受付時間	内 容
4か月児健診	1月12日(金)	保健センター	13:15~14:10	診察、身体計測、育児相談、離乳食相談・試食、絵本コーナー 持ち物 母子健康手帳、健診票
7か月児・10か月児相談	〈高崎線東側〉 1月23日(火) 2月6日(火)	母子健康センター	9:30~10:30	保健師による身体観察、身体計測、育児相談、栄養士による離乳食相談 ※対象児は、7か月児と10か月児です。 高崎線を挟んで、東側は母子健康センター、西側は保健センターで行います。 その他、電話でご相談ください。 持ち物 母子健康手帳
	〈高崎線西側〉 1月15日(月) 2月5日(月)	保健センター		
1歳6か月児健診 (個別通知あり)	1月24日(水)	母子健康センター	13:15~14:10	内科・歯科診察、歯科指導、身体計測、親子遊び、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳、問診票
3歳3か月児健診 (個別通知あり)	1月19日(金)	保健センター	13:15~14:10	内科・歯科診察、身体計測、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳、問診票
フッ素塗布	1月16日(火) 29日(月)	保健センター	1回目 13:30~14:00 2回目以降 14:00~14:30	1歳6か月児健診終了児、6か月ごとに塗布します。 持ち物 母子健康手帳 問合せ ☎口腔保健センター（北足立歯科医師会） ☎048-596-0275

母子健康
相談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容	定員
マタニティ クラス 《要予約》	1月11日(木) 14:00~16:00	保健センター	13:45~14:00	妊娠16~32週の妊婦 プレマカフェ：お茶を飲みながら交流会、妊娠中の栄養のとり方などの話 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	20人
	1月22日(月) 13:30~16:00		13:15~13:30	妊娠20~35週の妊婦（夫も可） 出産準備クラス：妊娠経過から出産の話、安産体操、交流会 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	15人
パパママ体験 クラス 《要予約》	1月13日(土) 2月3日(土) 10:00~12:00		9:45~10:00	妊娠24~36週の妊婦と夫（祖父母になられる方歓迎） 赤ちゃんのお風呂の入れ方、育児について 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	9組
赤ちゃん サロン	1月11日(木) 2月1日(木) 10:00~12:00		10:00~11:00	2~6か月児と保護者 ママ達の仲間づくり、交流の場として利用してください。 持ち物 母子健康手帳	なし

注1）母子健康相談については、実施日の1週間前までに電話で申し込みください。また、効果的に参加していただくため、対象となる乳児以外の小さなお子さんを連れての参加はご遠慮ください。
注2）母子健康相談の対象となる乳幼児用のおむつ・調乳用のお湯などは、各自で持参してください。

おとなの
健康相談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容
 お立ち寄り 健康相談	1月9日(火)	保健センター	9:30~11:00	対象 成人 内容 血圧測定、生活習慣病予防・バランスの良い食事のとり方などの相談 ※気軽に立ち寄りください！ ※奇数月の開催になります。

※保健センターの駐車場は数に限りがありますので、ご了承ください。

健康
づくり
幸せづくり

不
整
脈

心臓は胸の中央にあり全身に血液を循環させるポンプの働きをしています。1分間に60から80回規則正しく動きます。この動くリズムが乱れることを不整脈と言います。

不整脈で多いのは期外収縮というものです。無症状の人であれば時々脈が抜ける、一瞬ドキッとするという症状が出ることもあります。睡眠不足やストレスがきっかけになることがあります。ほとんどの場合治療の必要性はありません。

脈が早くなる不整脈を頻脈と言います。動悸、息切れが起きます。脳の血液循環が悪くなり頭がボーとすることもあります。たいてい飲み薬や注射で治ります。

心室細動という悪性の不整脈では脳に血液が流れなくなり意識がなくなります。数分後には心臓が止まってしまったため急いで電気ショックを心臓に与えて不整脈をなおします。

街角に置いてあるAEDという機械はこのためのものです。

脈が遅くなる不整脈を徐脈と言います。1分間に脈が30回を切るような高度の徐脈では一瞬気絶することがあります。こういう時はペースメーカーという小さい機械を鎖骨近くの皮膚の下に植え込みます。これにより徐脈はなくなります。

最近多いのは心房細動という不整脈です。症状は強くなく動悸が起きる程度ですが、心臓の中に血液のかたまりである血栓がでやすくなり、脳梗塞の危険性が増します。脳梗塞は麻痺や言語障害が起きる重い病気です。これを予防するため血液が固まらなくする薬を生涯服用する必要があります。近年心臓にカテーテルという管を入れてこの不整脈を治す治療が盛んに行われるようになりました。

以上述べたように不整脈はたくさん種類があり治療が必要なのかどうか見極めなければなりません。動悸、息切れが起きたらお近くの先生に診てもらうことをお勧めします。

【一社】桶川北本伊奈地区医師会

Let'sトライウォーキング
(西側約7km)



とき▼1月17日(水)午前8時に城山公園管理事務所前集合、11時30分頃解散予定（小雨決行）
コース▼城山公園→馬頭観音→泉福寺→樋詰氷川神社→東光寺→親水公園→城山公園

持ち物▼飲み物、雨具、ウォーキングに適した服装、履きなれた靴
費用▼100円（保険代）※当日集金
定員▼市民30人【先着順】
主催▼桶川市健康づくり市民会議
ウォーキング部会
申込み▼1月5日(金)午前9時~12日(金)に、電話または直接、健康増進課へ。

※持病のある人は、主治医に相談のうえ申し込みください。

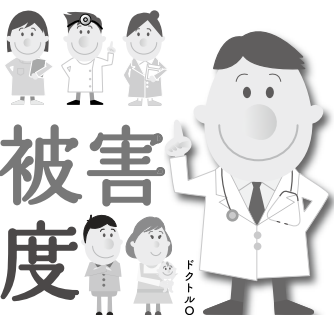
美味しく食べて健康長寿！
オケちゃんキッチン



健康を保つ秘訣は食事から。管理栄養士の健康長寿サポーター養成講座と、調理実習です。発酵食品のこうじ甘酒を使った栄養満点な料理をお伝えします。

メニュー▼ご飯、根菜のこうじ甘酒のみそ汁、鰯のこうじ甘酒の包み焼き、切干し大根とひじきのツナサラダ、りんご煮のヨーグルトかけ

医薬品
副作用被害
救済制度



お薬を使うすべての方に知ってほしい制度です。
お薬は正しく使っても、副作用の起きる可能性があります。万一、入院治療が必要になるほどの健康被害がおきたとき、医療費や年金などの給付をおこなう公的な制度があります。いざという時のために、あなたもぜひ知っておいてください。

救済制度相談窓 ☎0120-149-9311
詳しくは 副作用 救済 または PMDA で 検索
PMDA 独立行政法人医薬品医療機器総合機構

エフセル実用講座 参加者募集

出席簿、住所録、収支管理表の作成など、より実用的な学習を行います。

とき ▼ 2月15日（土）3月15日の毎週木曜日 午前10時～正午（全5回）

ところ ▼ 東公民館

対象 ▼ 市内在住・在勤の18歳以上で、エクセルの基本操作ができる人

定員 ▼ 19人【多数抽選】

※定員を超えた場合は、1月19日金午前9時45分から、東公民館で公開抽選会を実施します（参加自由）。なお、受講通知は、1月26日（金）までに郵送します。

費用 ▼ 3,000円（資料代など）

共催 ▼ 桶川ITネット（ボランティア団体）

申込み ▼ 往復はがき（一人1通まで）に、講座名・住所・氏名（ふりがな）・年齢・性別・電話番号と返信先宛名を記入のうえ、1月17日（水）《必着》までに、生涯学習文化財課（〒363-8501住所記入不要）へ。

※重複応募、記入もれは無効となります。

詳しくは ☎生涯学習文化財課

東公民館 アロタイ講座

アロタイとは…アロマとタイ古式

を合わせた軽いストレッチです。香りを取り込んでリラックス＆リフレッシュ。心身の不調を緩和しましょう!!

とき ▼ 2月1日・15日、3月1日・15日の木曜日（全4回） 午前10時～11時30分

ところ ▼ 東公民館

対象 ▼ 市内在住・在勤の人

※妊娠中の人は受講できません。

定員 ▼ 10人【先着順】

費用 ▼ 2,000円（材料費）

持ち物 ▼ ヨガマットまたはバスタオル、飲み物、筆記用具

※運動できる服装で。

講師 ▼ 兼子ゆりさん

申込み ▼ 1月10日（水）午前9時から、電話で、東公民館へ。

詳しくは ☎東公民館

加納公民館 バレンタインアロマ講座
～カサつく季節に潤いを～

チョコミントフレーバーのリップクリームと保湿クリーム（マルチケア）を作成します。ご自身のココロとカラダにも、感謝と愛をこめてまよう。

とき ▼ 2月9日（金）午前10時～正午

ところ ▼ 加納公民館

対象 ▼ 市内在住・在勤の人

定員 ▼ 12人【先着順】

加納公民館
旧正月に巡る『七福神in谷中』
～江戸時代からの伝統的風習を体感する～

史跡や旧跡に恵まれた谷中の七福神を旧正月に合わせ巡ります。

とき ▼ 2月16日（金）午前8時20分桶川駅改札集合、午後3時頃上野駅解散（予定）

ところ ▼ 東京都台東区谷中

対象 ▼ 市内在住・在勤の人

定員 ▼ 20人【先着順】

費用 ▼ 100円（保険代）

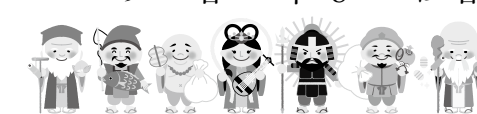
持ち物 ▼ 飲み物、履きなれた靴、レジャーシート、雨具など

※昼食は弁当持参、または各自最寄りの飲食店でとってください。

案内 ▼ 公民館職員

申込み ▼ 1月17日（水）午前9時から、電話で、加納公民館へ。

詳しくは ☎加納公民館



〈 広告 〉

雨漏り補修や屋根葺き替え 外壁塗装 水まわりリフォーム オール電化

埼玉県知事許可（般-28）第70296号

株式会社 ユニティー

国土交通省エコリフォーム登録事業者 一般社団法人住宅リフォーム推進サポート協議会会員

〒363-0008 埼玉県桶川市坂田548-3

TEL **048-871-9757** FAX **048-871-9492**

URL <http://www.unityco.info/>

桶川市 ユニティー 検索



「手をつなごうPTAべに花講演会」にお越しください！

詳しくは ☎生涯学習文化財課

子どもは「家庭の宝」「地域の宝」そして「桶川市の宝」でもあります。子どものよりよい成長には、私たち大人が心を豊かにし、子育てをすることが大切です。

とき ▼ 1月13日（土）午後1時～4時30分（午後0時30分開場）

ところ ▼ 市民ホール（入場無料）

内容 ▼ 講演「小さなきっかけから大きな夢へ」
講師：大山 加奈さん
（元全日本女子バレーボール代表）

参加団体 ▼ ①桶川高校 ⇨ ダンス部・合唱部・吹奏楽部
②桶川西高校 ⇨ 科学部・美術部
③市内中学校 ⇨ 桶川西中学校吹奏楽部

主催 ▼ 桶川高校PTA・後援会
桶川西高校PTA・後援会
桶川市PTA連合会、桶川市教育委員会

申込み ▼ 不要

※小さなお子様をお連れの方は、親子室が利用できます。
※手話通訳・要約筆記もあります。



◎講師プロフィール 大山 加奈

小学校2年生からバレーボールを始め、小中高すべての年代で全国制覇を経験。
2001年に全日本代表に初選出され、2003年4月に東レアローズ女子バレーボール部に入部。翌2004年にはアテネオリンピックに出場するなど、力強いスパイクを武器に日本を代表するプレーヤーとして活躍。
2010年6月に現役を引退し、現在は公益財団法人日本バレーボール協会の広報委員、公益財団法人日本体育協会の情報誌「Sports Japan」で編集部会員を務めながら、キッズコーディネーショントレーナーの資格を取得し、全国での講演活動やバレーボール教室に精力的に取り組み、幅広く活動している。

人権教育・啓発講演会

市では、平成6年に「人権尊重都市宣言」を行い、差別をなくし、明るいまちづくりを進めています。

内容 ▼ 講演「いじめと子供の権利」
講師 ▼ 玉聞 伸啓さん
（ホームページサイト「いじめと戦おう！」管理人）

玉聞 伸啓さんプロフィール

ホームページ「いじめと戦おう！」を立ち上げ、いじめの克服法や対策を紹介している。いじめに悩む子どもたちを中心にメール相談に応じており、これまでも数多くの子どもたちにアドバイスをしてきた。著書「いじめと戦おう！」（小学館）は、全国学校図書館協議会選定図書に、また、監修した教育映像DVD「いじめと戦おう！小学生編・中学生編」（東映）は、教育映像祭において小学生編が文部科学大臣賞、中学生編は優秀作品賞を受賞。平成29年1月には著書「いじめから脱出しよう！」を小学館より出版。東京都・東大和市役所勤務。

とき ▼ 1月30日（火）午後2時～4時（講演時間90分）

ところ ▼ 東公民館

費用 ▼ 無料

主催 ▼ 桶川市、桶川市教育委員会、桶川市人権教育推進協議会

申込み ▼ 不要

詳しくは ☎生涯学習文化財課または人権・男女共同参画課

〈 広告 〉

welcia ドラッグストア

24 年中無休 時間営業中

ウエルシア 桶川泉店

〒363-0021 桶川市泉 1-8-6
TEL048-789-2115

情報ステーション
健康ステーション

いっしょにDoですか？

響の森情報
まちの話題

市民伝言板

情報ステーション
健康ステーション

いっしょにDoですか？

響の森情報
まちの話題

市民伝言板

エコキャンドルを作ろう！

廃油を使って、自分だけのオリジナルろうそくを作ってみよう。

とき▶2月18日(日)午前10時集合、正午解散
※雨天決行

ところ▶伊奈町ふれあい活動センター
(伊奈町小室2450-1)

対象▶桶川市・上尾市・北本市・鴻巣市・伊奈町に在住の小学3～6年生

定員▶20人【多数抽選】

費用▶100円(保険代など)

持ち物▶飲み物、タオル、筆記用具

申込み▶メールで、郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・電話番号・生年月日・小学校名・学年・性別を記入のうえ、1月28日(日)〆必着〃までに、埼玉県青少年相談員県央地区連絡協議会(kenou.soudanin@gmail.com)へ。受付後3日以内に確認メールを送ります。

※返信がない場合は受付がされていない可能性がありますので、問い合わせてください。

※抽選結果は2月4日(日)までにメールでお知らせします。

問合せ▶埼玉県青少年相談員県央地区連絡協議会
会長・秋山☎080-5041-5944

桶川市青少年相談員協議会主催 陣取り合戦 2018

戦国時代を経て、徳川幕府が誕生してから400余年。今こそ、皆の心に眠る陣取りの魂を呼び起こすとき!!
じゃんけんを極め、チームで協力し、相手の陣地を奪うのだ!!

とき▶2月25日(日)午後1時集合、午後4時解散

ところ▶駅西口公園

対象▶小学3～6年生

定員▶30人【多数抽選】

費用▶100円(保険代など)※当日集金

服装▶動きやすい服装、運動靴

持ち物▶飲み物

申込み▶往復はがきに、郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・性別・生年月日・小学校名・学年・電話番号を記入のうえ、1月31日(水)〆必着〃で、生涯学習文化財課(〒363-8501住所記入不要)へ。

※結果は2月7日(水)までにお知らせします。

詳しくは▶生涯学習文化財課

青少年相談員をやってみませんか



地域の子どものための「お兄さん、お姉さん」役の青少年ボランティアです。現在、市内では20人が委嘱を受けており、サマーキャンプや、子ども会でのレクリエーション活動、相談員同士の研修や交流会などの活動を行っています。子どもが好きな人、ボランティア活動に興味のある人、連絡をお待ちしています。

応募資格▶18歳(高校生を除く)以上36歳以下の市内在住・在勤の人

詳しくは▶生涯学習文化財課

桶川総合型地域スポーツクラブ このゆびとまれ主催事業

ミニバレー、ディスゲッター おやこ体操

とき▶2月18日(日)午後1時30分～4時30分

ところ▶サン・アリーナ(サブ)

対象▶小学生の家族

定員▶15組 30人

費用▶1人200円(ボール代・保険代)

持ち物▶体育館シューズ、汗ふきタオル、飲み物

申込み▶往復はがきに、住所・氏名(ふりがな)・年齢・性別・電話番号・返信先宛名・「ミニバレー」と記入のうえ、2月8日(水)〆必着〃で、新谷真知子(〒363-0017 西2-6-51-405)へ。

問合せ▶新谷☎777-2058

川田谷公民館

脱二ト！ スキル・職歴ゼロからの就職活動！ 地域若者サポートステーションの現場から

内容▶「地域若者サポートステーションさいたま」の活動を説明しながら質問コーナーを設け、職業的自立までの具体的なサポート内容を紹介します。

とき▶1月18日(木)午後2時～3時30分(午後1時30分受付)

ところ▶川田谷生涯学習センター

定員▶20人【先着順】

費用▶無料

講師▶尾崎徹夫さん(地域若者サポートステーションさいたま統括コーディネーター)

申込み▶1月4日(木)午前9時から、電話または直接、川田谷公民館へ。

詳しくは▶川田谷公民館

川田谷公民館

なつかしい名作映画を観る会 ハ親子向・アニメ

上映作品▶
○「シートン動物記 ギザ耳うさぎ」(原作/アーネスト・トンプソン・シートン 2000年制作 16ミリフィルム)
○「片耳の大シカ」(原作/椋鳩十 1982年制作 16ミリフィルム)

とき▶1月28日(日)午後1時30分から(午後1時受付)

ところ▶川田谷生涯学習センター

定員▶50人【先着順】

費用▶無料

申込み▶不要

詳しくは▶川田谷公民館

川田谷公民館

初心者バドミントン講座

バドミントンを始めてみませんか

川田谷公民館

日本語教室のご案内

とき▶1月11日～3月22日
毎週木曜日 午後7時～8時30分(全11回)

ところ▶市民活動サポートセンター

費用▶無料

対象▶日本語を学びたい外国人

主催▶桶川日本語友の会、桶川市

※外国人に日本語を教えていただける日本人ボランティアを募集します。日本語指導の経験は問いません。見学だけでも歓迎します。

詳しくは▶自治文化課

川田谷公民館

日本語教室のご案内

とき▶1月11日～3月22日
毎週木曜日 午後7時～8時30分(全11回)

ところ▶市民活動サポートセンター

費用▶無料

対象▶日本語を学びたい外国人

主催▶桶川日本語友の会、桶川市

※外国人に日本語を教えていただける日本人ボランティアを募集します。日本語指導の経験は問いません。見学だけでも歓迎します。

詳しくは▶自治文化課

..... 〈 広告 〉

相続・遺言・贈与・借金

遺言のおすすめ...子供がいない。特定の子供に財産をあげたい。離婚により前妻の子がいる。等々...
まずはご相談下さい。

朝日 司法書士 総合法律事務所

司法書士 井口 鈴子(簡裁代理権取得)

【要予約】平日9:00～17:00(12:00～13:00除く)
予約により、土、日、祭日の面談可

〒363-0023 埼玉県桶川市朝日2丁目12番23号 ☎ 048-775-5892
http://homepage2.nifty.com/asahi-houmu/ FAX 048-772-0076

訪問マッサージ(温灸 はり)

身体に苦痛を感じ外出が困難な方に患者様の自宅で行うマッサージです
※健康保険が使えます (注) 医師の同意が必要です

訪問リハビリマッサージ(温灸 はり)

あべ在宅サポート訪問マッサージ

☎ 0120-790-321
☎ 048-776-9315

受付時間: 9:00～17:00
定休日: 日曜・祝日
上尾市本町4-7-15
レック上尾マンション304

お気軽にご相談ください!!

施術中電話に出れない場合は後ほど掛け直し致します
http://abe-houmonmassage.com/

快適住まいのリフォーム専門店

・水まわり工房イベント開催中
・耐震補強のご相談受付中
・外装・屋根・内装・耐震・省エネ

桶川市坂田東1-1-7
http://www.sumai-network.jp/kaijuu/



改住/館
TEL 048-727-0233

良縁おばさんの結婚相談室

入会金無料
キャンペーン
1月～3月

(相談無料、インターネット検索、安心の低料金、会員制)
初婚・再婚・中高年・年齢不問

—良縁探しをじっくり親身にサポート—
成婚までずっとお世話します

あなたに合った最高の伴侶をお世話
048-728-3986 桶川センター

■カウンセリングルーム「ボブリー」併設
不登校・ひきこもり・他心理相談/面談・電話相談、予約制

情報ステーション

健康ステーション

内容▼第6回ひとり親のためのパソコン教室受講生募集

内容▼ワードかエクセルのコース

問合せ0830-2826

行委員会事務局(県広聴広報課内)

内容▼第6回ひとり親のためのパソコン教室受講生募集

内容▼ワードかエクセルのコース

問合せ0830-2826

行委員会事務局(県広聴広報課内)

内容▼第6回ひとり親のためのパソコン教室受講生募集

内容▼ワードかエクセルのコース

問合せ0830-2826

行委員会事務局(県広聴広報課内)

坂田保育所 ☎728-4653

日出谷子育て支援センター ☎789-2581

☆坂田保育所地域子育て支援事業☆

ひよこぐみ あそぼう会

～1歳児のあそびや給食を体験してみませんか？～

寒い毎日、あそぶ場所にも悩みますね。お部屋で1歳児の子ども達とリズム運動で楽しく体を動かし、給食ランチしませんか？身体測定や栄養士による相談も予定しています。手形・足形のおみやげ付です。ご参加、お待ちしております。

とき▶1月17日(水)午前10時～11時30分

※感染症が流行した場合は中止する可能性があります。

ところ▶坂田保育所

対象▶1歳～2歳未満(離乳食が完了している)のお子さんと保護者

定員▶4組【先着順】

費用▶165円(給食代)

※お子さんの給食のみの提供

持ち物▶着替え1組、オムツ・おしりふき、水分補給できるもの

※動きやすい服装で参加してください。

申込み▶1月9日(火)午前10時から、電話で、坂田保育所へ。

日出谷保育所の節分に

行ってみよう！

～親子で節分行事を楽しみましょう～

内容▶節分あそび、情報交換など

とき▶2月2日(金)午前9時30分～11時

ところ▶日出谷保育所・日出谷子育て支援センター

対象▶市内在住の2歳以上のお子さんと保護者

定員▶7組【先着順】

費用▶無料

申込み▶1月22日(月)午前10時から、電話または直接、日出谷子育て支援センターへ。

日出谷子育て支援センター ☎789-2581

駅前子育て支援センター ☎774-9979

☆移動サロンのお知らせ☆

～獅子舞がやってきます!!～

内容▶獅子舞おどり、手あそび、うた、情報交換など(管理栄養士さんによる栄養相談もあります。)

とき▶1月12日(金)午前10時30分～正午

ところ▶下日出谷自治会館(下日出谷第3公園そば)

対象▶市内在住の乳幼児と保護者

費用▶無料

申込み▶不要

詳しくは☎日出谷子育て支援センター

☆子育て講座☆

これからの子育てが楽しくなるヒント

～子育てのコツを聞いてみませんか？～

子育てで大切にしたいことは…。お話を聞き、子育ての悩みや不安を語り合います。

とき▶1月17日(水)午前10時～11時30分

ところ▶日出谷子育て支援センター

対象▶市内在住で子育て中の人、これから子育てする人(保育あり)

定員▶10人【先着順】

費用▶無料

講師▶加藤美知子さん(元泉保育園園長)

申込み▶1月5日(金)午前10時から、電話または直接、日出谷子育て支援センターへ。

☆子育て講座☆

ベビーソフトヨガ

～気持ちも身体もしなやかに、ママと一緒に愛情ストレッチ～

内容▶あかちゃんと一緒にベビーソフトヨガ、情報交換など

とき▶1月19日(金)午前10時30分～11時30分

ところ▶日出谷子育て支援センター

対象▶市内在住で、実施日に生後6か月から1歳6か月までのお子さんと保護者 ※初めての人数限定

定員▶12組

費用▶無料

持ち物▶バスタオル2枚、おむつ、飲み物

講師▶福田千恵さん(ベビーマッサージ協会所属ベビーマッサージ&ソフトヨガ講師)

申込み▶1月9日(火)午前10時から、電話または直接、日出谷子育て支援センターへ。

～桶川市保育所地域子育て支援事業～

あそぼう会と園庭開放のお知らせ

桶川市保育所では、あそぼう会と園庭開放を実施しています。

時間▶午前9時30分～11時

費用▶無料

対象▶乳幼児(未就学児)と保護者

持ち物▶着替え、タオル、飲み物

申込み▶不要

※なるべく自転車、徒歩でお越しください。

※子育て相談も実施しています。

※詳しくは各保育所ホームページをご覧ください。

あそぼう会「お正月遊び」

手作りの凧(または、コマ)を作ったり、凧あげやコマまわしをして遊びましょう。

実施日

保育所

1月10日(水)

鴨川、坂田

1月17日(水)

北、日出谷

園庭開放(雨天中止)

園庭で自由に遊んだり、保育所の子どもたちと一緒に遊びましょう。保護者同士の交流もできます。

実施日

保育所

1月9日(火)

北

1月16日(火)・24日(水)

坂田

1月23日(火)

日出谷

1月24日(水)

鴨川

鴨川保育所 ☎786-1437

北保育所 ☎771-2014

坂田保育所 ☎728-4653

日出谷保育所 ☎787-0593

子育て練習講座☆「そだれん」ダイジェスト版

～子どもに伝える、ほめ方・しかり方～

「怒りたくないけど…」「ほめて育てるっていうけれど、どうすればいいの…」伝え方のヒントを学びます。

とき▶1月26日(金)午前10時～11時30分

ところ▶駅前子育て支援センター

対象▶市内在住の2歳児以上のお子さんと保護者(保育あり)

定員▶8組【先着順】

講師▶家庭児童相談員(そだれんトレーナー資格取得者)

申込み▶1月9日(火)午前10時から、電話または直接、駅前子育て支援センターへ。

詳しくは☎駅前子育て支援センター

子どもに伝わりやすいほめ方、しかり方で子どもへの関わり方を練習してみませんか

「きょうはいい子でいてね。」

「今日はおやつは買わないよ。買って買って言わないでね。」

「わかった!!」

〈 広告 〉

吉田緑酔園

YOSHIDA RYOKUSUIEN

人と人の絆や愛を感じられるような施工を行うことこそが、私たち「吉田緑酔園」の思いです。

庭管理 緑地管理 庭工事 外構工事 外回り工事一般 公共工事 など

TEL 048-729-8200 URL www.ryokusuien.org

誰かに話したくなる! 植物おもしろ豆知識

切り口から水を良く出す「小便の木」という名前の木がある。

二チエー塗装

外壁塗装 各種リフォーム

ベテラン職人に直接お任せください!

外壁+木部 ▶ 62万円(税別)

建坪30坪まで(足場・汚れカビ取り洗浄など一切の金額含む)

外壁+木部+屋根 ▶ 78万円(税別)

●良心理格 ●丁寧施工 ●見積無料 ●相見積大歓迎

0120-137-156

建設埼玉組合加入 埼玉県知事許可(般-27)第56065号 〒363-0025 桶川市下日出谷 943-228

二チエー塗装 検索

おけがわスポーツフェスティバル2017

球技やニュースポーツ、武道など様々なスポーツが体験できる「スポーツフェスティバル」が、サン・アリーナを会場に開催されました。

今回は、体育・スポーツ振興に関する協定を締結している日本体育大学の現役選手によるトランポリンの実演や体験コーナーが設けられ、盛り上がりを見せました。

会場ではスポフェス恒例の豚汁も振る舞われました。

(11月12日 サン・アリーナ)



桶川ふれあいクラブ芸能大会

桶川ふれあいクラブ（桶川市老人クラブ連合会）の芸能大会が市民ホールを会場に行われました。

この催しは、会員相互の交流と日々の活動の成果発表の場として、年1回開催されています。

30回目となった今回は、11団体、200人を超える会員が参加。合唱や踊りなどが披露されました。

(11月21日 市民ホール)



桶川イルミネーション

駅前を彩るイルミネーションの点灯式が行われました。今年は、約4万球のLEDで装飾されています。

桶川イルミネーションは、1月下旬まで楽しめるとのことです。

(11月24日 駅西口ロータリー)



桶川市中学生社会体験チャレンジ事業

この取組みは、勤労体験をととして、中学生に社会性や自立心を育んでもらおうと実施されているものです。生徒たちは、3日間、商店や保育所、学校、病院など市内の事業所に通い、社会体験を行いました。

花屋さんの仕事を体験した生徒は「鉢植えが思った以上に重かったのでおどろいた」「お客さんから『がんばってね』と言われてうれしかった」と話してくれました。受け入れた加藤生花店のスタッフも「自分たちも生徒から元気をもらいました」と感想をいただきました。消防署では、消防士になりたいと考えている生徒らが放水訓練を体験しました。

(11月15日～17日 市内各所)



私は、この社会体験チャレンジ事業をきっかけに、大好きな「数字」を扱う仕事に就きました。縁あって、当時、社会体験でお世話になった会計事務所で働いています。



榎本総合会計事務所
小国 奈央さん



べに花給食

11月22日、市内の小中学校で「べに花」を使った給食が振る舞われました。これは、地場産の食材や郷土料理への理解を深め、生産者への感謝の気持ちを育もうと6月と11月に実施されている彩の国ふるさと学校給食月間に合わせて提供されたものです。

当日の献立で桶川産の食材が使われたのは「べにばなひじきごはん」。教室では、ぺろりと平らげる児童たちの姿が見られました。

(11月22日 東小学校)



平成29年度 桶川市消防団特別点検

消防団特別点検は、空気が乾燥し火災の発生が危惧される季節を迎える前に、消防団員の士気高揚や消防器具などの点検を目的に実施されています。

当日は、日頃から消防活動に貢献していただいている方々への表彰も行われました。

(11月23日 桶川小学校体育館)



当日、市長も「べに花」給食を楽しみました。

▼神明二丁目町会の皆さん



神明二丁目町会は、「みんなで作こう地域の和！住みよい神明ま

市内には、78地区の町会・自治会があり、それぞれの地域で、区長さんを中心とした様々な活動を行っています。今回は、神明二丁目町会の「まち活動を紹介」

第7回 神明二丁目町会

わたし達のまち活動を紹介

- ちづくり！という活動目標を設定し、日頃から様々な活動を実施している町会です。今回は、代表的な事業をご紹介します。
- ふれあいのある地域の和
- 例年、4月に観桜会、8月に納涼会などの季節を感じるイベントを開催しています。
- 健康で心豊かな体力づくり
- 子どもたちの夏休み期間、神明公園で夏季ラジオ体操を開催しています。10月の体育の日には、朝日小学校区体育祭に参加し、体力づくりに励んでいます。
- 明るく住みよい街づくり
- 新入学児童を応援・入学のお祝いとして図書券を贈呈
- お年寄りを激励・敬老の日にお祝いとして商品券を贈呈
- クリーンおけがわ…毎年10月に、町内の道路や公園にポイ捨てされているゴミを拾っています。近所で協力しながら一つの作業を行うことで、会話が生まれ、コミュニケーションの構築にも役立っています。
- 安心、安全な街づくり
- 防犯パトロール…夏季、冬季の週2日、夜間パトロールを実施しています。
- 合同防災訓練…例年9月に神明一丁目町会と合同で防災訓練を実施。災害に備えています。

神明二丁目町会では、この他にも様々なイベントの開催を通じて、住民同士の交流を図っています。イベントの詳細については、回覧や掲示板などで周知していますので、ご覧ください。最近は、隣近所とのつきあいが薄れてきたと言われていますが、ぜひ、町会にご加入いただき、一緒に地域を盛り上げていただければ、有難いです。皆様のご参加をお待ちしています。

神明二丁目町会会長 白石 博己
☎070-6571-7576
詳しくは自治文化課



5、花と緑でふれあい促進
桶川市コミュニティ協議会の「花いっぱい運動補助金制度」を活用して、神明公園などの花植え作業を行っています。作業当日は、子どもからお年寄りまで幅広い世代が共同作業を行います。また、きれいな花があることで、地域の憩いの場になっています。

～未来に向かって賢い消費者へ！～
「第14回消費生活展」が開催されました

市民団体による活動発表や展示のほか、健康チェック、スタンプラリーなど様々なイベントが行われ、多くの来場者で賑わいました。
(11月11日 市民活動サポートセンターほか)



Photo Sketch フォトスケッチ

桶川市の企業が2年連続で表彰

埼玉県では、地域商業の魅力を発信するため、商店街の活性化に寄与した取組みや魅力と個性あふれる店づくりを行い商店街の集客に寄与した個店を表彰する「元気な商店街応援事業」を実施しており、2年連続で桶川市の企業が表彰されました。
平成29年度は、株式会社丸叶むらた（屋号：まるかのう）様が表彰されました。



平成28年度は、有限会社岡笠本店（屋号：五穀祭菓をかの）様が表彰されました。

おけがわ文芸

俳句 (選句協力：桶川市俳句連盟)

漂白のふきんからりとてさやか
天高し運転免許返納す
名を告げて母の笑顔や秋桜
秋蝶の羽根のひかりの重さかな
イケメンの菊師赤子をあやしけり
木枯しや肩すばませる交差点
百羅漢つるべ落しの日に染まる
古寺の庫裡の軒端掛大根
コスモスが咲いて明るくなりし庭
縮む背に叱るが如く木の実落つ

若宮 岩田 哲明
菅野 昭子
押川 孝
清水 幸子
岩田 哲明
山下 恭子
小柏 キヨ
小宮山 勝
大野 君子
表野 たま江
山崎 洋子

短歌

稲刈りのはや終わったり隣屋の畦ふらどりし彼岸花かな
歩道橋渡れば若き父親か児を抱きあげて富士を見せおれり
耳遠き母との会話は筆談とジェスチャー交えて今日も始まる
君眠る墓石にまたも雨がえる時雨の露をはじき逃げゆく
啄木鳥の壁板つつき終ゆるまで待ちて遍路は古寺拜む
弱音はく我にまぶしく紅あかと庭の満天星秋をよそおう
玉入れの競技終われる秋空に光りて数多赤とんぼ舞ふ

東 田中美智子
下日出谷 山下 恭子
若宮 中坂 紘子
朝日 大野 君子
泉 外山 ナミ
坂田 小林 茂之

応募要領

※①作品(俳句は1人3句、短歌は1人2首まで)ふりがなを付け、必ず楷書で記入
②住所 ③氏名(ふりがな) ④電話番号を記入のうえ「郵送」「直接」または「Eメール」でお送りください。
※発表：毎月の選考により、上位俳句10句、短歌7首を応募順に掲載
※締切り：1月15日消印有効(今回の応募は、3月号の掲載となります。)

〈 広告 〉

研修・合宿・ビジネス 収容120名 和・洋室27 第1～6研修室 体育館 テニスコート フットサルコート グランドゴルフ場 大浴場 サウナ ミストサウナ 宴会場 大駐車場	草津温泉 出発地 上尾、鴻巣、熊谷、川越、坂戸 東松山、滑川、小川、吉見 太田、前橋、高崎、富岡
圏央川島ICより15分 東松山駅より15分 鴻巣駅より15分 川越より30分 近隣市町村送迎可 / 宿泊3,860～ 夕食1,300～ 朝食700円	【ちょっと贅沢な送迎プラン】 ☆2名からの2泊3日プラン
八丁湖畔のホテルリゾート ☎0493-54-2030 埼玉県比企郡吉見町大字黒岩602 URL http://www.friend-yoshimi.co.jp フレンドシップハイツよしみ	カラマツ林に囲まれた静かな温泉リゾート ☎0279-88-3960 群馬県吾妻郡草津町草津464-523 URL http://www.kusatsu-gpp.com 草津グリーンパークパレス

「広報おけがわ」は自治会で配付されるほか、市内のスーパー・郵便局・公共施設・桶川駅および一部コンビニでもお取り扱いいただけます。
「広報おけがわ」は、紅花の会の協力により拡大写本、音訳が行われています。ご希望の方は秘書広報課 ☎786-3211へ。
「広報おけがわ」の広告については、桶川市が推奨しているものではありません。

3月号の締め切りは、1月10日(水)です。
※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

市民伝言板



開催します

※内容・文責については、団体に問い合わせください。
※公共施設で活動する団体は、場所が変更になる場合があります。

■第58回桶川学生書き初め展・第42回桶川書道人連盟展「桶川書道人連盟」
1月11日(木)～14日(日)10時～17時(11日は11時から、14日は16時まで)／市民ホールギャラリー1／無料／新会員募集しています。桶川市・桶川市教育委員会後援／市川 ☎786-4101

■第20回「書友の会」新春書き初め展
1月11日(木)～25日(木)(11日は12時から、25日は12時まで)／地域福祉活動センター3階ロビー／無料／松川 ☎786-1266

■桶川写真友会展(写真展)「桶川写真友会」
1月17日(水)～21日(日)9時30分～17時／市民ホールギャラリー1／無料／百村 ☎783-2793

■大人のための英会話・韓国語入門講座「国際文化交流協会」
1月29日～3月26日毎週月曜日(韓・13時30分～14時30分、英・15時～16時30分)

募集します

■写真クラブ会員募集「桶川写真友会」
月例会毎月第3土曜日13時～17時／市民活動サポートセンターなど／月額833円／年齢、経験問わず。写真好きな方、うまくならない方だけでも可／百村 ☎783-2793

■スポーツ吹矢で健康に「桶川風の会」
毎月第1・2・3・4月曜日10時～11時30分／若宮区画整理記念会館／数名／入会無料・月額500円／スポーツ吹矢は年齢・性別問わずどなたでも楽しく始められ、腹式呼吸をベアスにしてゆつくりとした動作で健康・集中力・精神力などを鍛えストレス発散も。ぜひ見学へお越しください

16時)／市民ホール・さいたま文学館／先着15人／全8回4,000円／見て聞いて話す。外国人講師と楽しく学習しましょう／国際文化交流協会 ☎090-6489-2803(平日10時～17時)
■埼玉県行政書士会の桶川会員等による無料相談会
2月11日(日)13時～16時／市民活動サポートセンター(ベニバナウオーク桶川内)／無料／気楽にきて下さい。当日参加も歓迎。相続・遺言、生活相談等／會田 ☎786-1412

い／新井 ☎090-3046-9405
■剣道で「丈夫な体」「がんばる心」を「桶川剣友会」
①毎週水曜日18時～19時30分②毎週土曜日14時～15時30分③毎週日曜日9時～10時30分／サン・アリーナ剣道場／入会金2,000円・月額2,500円(兄弟割引あり)／HPは「okega」で検索／杉野 ☎090-1600-2534
■太極拳サークル会員募集「21太極拳サークル」
毎週水曜日10時～11時30分／東公民館／月額1,000円／ゆつくりした動きでおなじみの太極拳です。健康増進・維持のため検討中の方、ぜひ見学・体験してください。随時募集中／堀岡 ☎786-3205

■簡単足もみ講座受講生募集「NP O地球足もみ健康法実践普及協会桶川支部」
1月13日(土)13時30分～16時30分／市民活動サポートセンター／15人／2,500円(受講費、教材一式含む)／市民および近隣の方／活動拠点を買物に便利なベニバナウオーク桶川内に移しました。超高齢化社会を健康で楽しくいきましょう。自分の健康は自分で守る／赤尾 ☎FAX786-1650(なるべくFAXで申込)

はっぴい ばーすでい

1月生まれ だよ！

3月生まれ の子どもの写真(3歳まで)を募集します。応募は写真(顔全体がはっきりと写っているもの、裏面にお子さんの名前)と、別紙に①お子さんの名前(ふりがな)②生年月日③保護者名④住所⑤電話番号⑥簡単なメッセージ(50字程度)を明記し、【郵送】【直接】または【Eメール】でお送りください。(1月15日消印有効)
※応募者多数の場合は抽選となります。※過去に掲載されたお子さんのご応募は、ご遠慮ください。

ゆうご 熊谷 優吾ちゃん 〈朝日〉 2歳のお誕生日おめでとう♡ まだまだ小さいはずなのに、体が大きい事と早くに弟がいる事もあってとても逞しく感じます。兄弟仲良く楽しく過ごしていこうね！	たいが 植野 大翔ちゃん 〈倉田〉 1歳のお誕生日おめでとう♡ 心も体もBIGな男の子になってね！パパとママは大翔の成長を楽しみにしているよ♡	あさあ 渡邊 愛咲美ちゃん 〈坂田〉 2歳のお誕生日おめでとう。 すくすく大きくなあれ。	みお 島崎 弥桜ちゃん 〈上日出谷〉 お兄ちゃんと仲良く遊んでる姿がとても愛おしい弥桜。2歳の誕生日おめでとう。	いちが 長島 一葉ちゃん 〈加納〉 一葉3歳おめでとう！いつも元気でみんなを笑わせるのが大好きな一葉ちゃん♡これからもみんなをいっぱい笑わせてね♡
ゆづき 前田 結月ちゃん 〈朝日〉 2歳おめでとう！元気でがんばるなゆづちゃん♡みんな大好きだよ♡これからもお兄ちゃんやパパママとたくさん遊ぼうね！！	そうすけ 吉田 奏介ちゃん 〈坂田東〉 3歳のお誕生日おめでとう♡ よく遊び、よく食べ、よく寝て元気で優しい男の子になってね！！奏介の満面笑顔だあーいすき♡	すみれ 小関 すみれちゃん 〈下日出谷〉 1歳のお誕生日おめでとう！ いつもすみれちゃんの笑顔に家族みんなが癒されています。これからも元気にすくすく育ってね♡	あ 大野 唯愛ちゃん 〈朝日〉 ゆあ2歳の誕生日おめでとう♡ いつもニコニコ我が家のアイドル。沢山食べて大きくな～れ！	あゆか 中島 歩華ちゃん 〈鴨川〉 3歳の誕生日おめでとう！ いっぱいおしゃべりでできて楽しいね。元気に楽しくいっぱい遊んですくすく育ってね。
ゆうと 柳澤 勇斗ちゃん 〈朝日〉 1歳のお誕生日おめでとう！ みんなゆうちゃんのお顔が大好きです。お姉ちゃんと仲良く元気に育ってね！	ひまり 今村 陽茉莉ちゃん 〈若宮〉 2歳のお誕生日おめでとう♡ パパもママもひまりの事が大好きだよ☆生まれてきてくれてありがとう！！	そうた 関根 奏太ちゃん 〈北〉 そうちゃん3歳のお誕生日おめでとう♡ これからも大好きなトミカとカーズで遊ぼうね！	まゆ 塚田 麻由ちゃん 〈下日出谷〉 1歳のお誕生日おめでとう。毎日、活発に動き回り、まゆちゃんのお成長が楽しいよ！ たくさん食べて、大きく元気に育ってね。	

「はっぴいばーすでい」「おけがわ文芸」のあて先 ☎363-8501 桶川市役所秘書広報課
「はっぴいばーすでい」コーナー Eメール hisho@city.okegawa.lg.jp

こちらのQRコードからも投稿できます▶

..... 〈 広告 〉

年中無休・安心の24時間対応
桶川のお葬式・家族葬ホール

24時間受付 安置室完備 心付チップ不要 宿泊可能 返礼品2割引 社協葬

セレモホール桶川

お見積り、ご相談は無料です。お気軽にお問い合わせください。

0120-16-5940

桶川市下日出谷西3-1-1
TEL: 048-789-1188

セレモホール北本 北本市宮内7-179 048-591-2288
セレモホール鴻巣 鴻巣市本町2-1-11 048-544-0088

誕生 オールワン定額プラン

46万円 2018年1月より

ご葬儀に必要なものを全て含んでいます。

詳細はお問合わせください。

セレモホール桶川

..... 〈 広告 〉

低体温はあぶない 温活で免疫力up

倅せになりたい

陶板浴 ころろ

桶川市上日出谷750-20 ☎048-729-6062

営業時間 朝9時～夜9時まで 年中無休

http://tobanyoku-kokoro.wixsite.com/mysite

MIZUHO みずほ銀行

みずほ銀行 桶川支店

休日相談会の案内

開催時間 10:00～17:00
※第2日曜日が祝日となる場合は休業させていただきます。

相談会内容
資産運用・住宅ローンのご相談
担当: 田村・長谷川・大森

お問い合わせ・ご予約は、お電話にて受け付けております

ご予約連絡先 ☎048-774-2215 受付時間 月曜日～金曜日 9:00～17:00
休日相談会開催日 10:00～17:00
※12月31日～1月3日、祝日・前日休日はご利用いただけません。

One MIZUHO

みずほ銀行 桶川支店 埼玉県桶川市寿1-6-3 (JR桶川駅東口前)

休日当番医

【診療時間】 午前9時～午後5時
【診療科目】 医療機関に電話で確認してから、受診してください。
(都合により変更したり、当直の専門医が限定される場合があります。)

月日	医療機関名	診療科目	所在地	TEL
1月1日	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	伊奈病院	内/外	伊奈町	721-3692
	よしだ整形外科内科	整/内/リハ/皮/リウ	北本市	048-590-5720
2日	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	伊奈病院	内/外	伊奈町	721-3692
	大友外科整形外科	整/皮/リハ/外	北本市	048-591-7000
3日	おけがわ眼科	眼	桶川市	783-4957
	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	北本中央クリニック	内/小/循環/消/呼/血内	北本市	048-591-2257
7日	かばやま眼科医院	眼	桶川市	786-0121
	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	吉田医院	内	北本市	048-591-2200
8日	川田谷クリニック	外/内/胃/皮/リハ	桶川市	787-2531
	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	安里医院	内/小	北本市	048-542-2629
14日	内田クリニック	外/内/整	伊奈町	728-9296
	伊奈病院	内/外	伊奈町	721-3692
	まつざき整形リウマチクリニック	整外/リウ/内	北本市	048-540-6463
21日	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	金崎内科医院	内/糖尿病内/小	伊奈町	728-8550
	北本心ノ診療所	心内/精	北本市	048-598-7573
28日	おけがわ眼科	眼	桶川市	783-4957
	埼玉県中央病院	内/外	桶川市	776-0022
	南福音診療所	内/小	北本市	048-591-7191

北足立歯科医師会休日診療所

鴻巣市赤見台1-15-23
☎048-596-0275
診療日時：日曜、祝日及び8月13日～15日（年末年始は休診）
午前9時30分～午後0時30分
※年始の歯科休日当番医の情報は市のHPをご覧ください。

救急電話相談・医療機関案内 夜間可

☎ #7119
・急いで病院にかかる必要性や、家庭での処置方法を看護師がアドバイスします。
・緊急に受診が必要ときに診療可能な医療機関を案内します。（歯科・精神科を除く）
■相談時間：24時間・365日
ダイヤル回線、IP電話、PHSの場合
☎048-824-4199

小児初期救急当番医 夜間可

診療日時：月～土曜
午後8時～10時（祝日、年末年始を除く）
＜当番医の問合せ＞
埼玉県中央広域消防本部
☎048-597-3301（24時間対応）

1月のごみ収集日程表

●環境センター（リサイクル推進課） ☎728-1902

	燃やせるごみ	古着・新聞紙・雑誌・段ボール・紙バック	紙製の容器と包装紙	プラスチック	金属・ガラス・乾電池	その他
高崎線東側	4・8・11・15・18・22・25・29	6・20	5・19	9・16・23・30	12・26	17
高崎線西側	5・9・12・16・19・23・26・30	13・27	8・22	4・11・18・25	15・29	10

※第2・第4土曜日の開庁では、「粗大ごみ」の持ち込みのみ受け付けます。
（午前8時30分～11時30分）土曜日は、集積所に出せるごみは、受け付けていません。
※ごみは朝8時までに出示しましょう。買い物はマイバッグを使用しましょう。
※レジ袋はごみ袋として使用できません。



(一社)埼玉県建設業協会会員 (公社)日本下水道管路管理業協会会員 埼玉県公安委員会認定第43000636号

AOKI 青木清掃株式会社

営業品目
・下水道維持管理業【側溝・水路清掃、TV調査、止水工事】
・土木工事一式【上下水道、舗装、浚渫】
・管更生工事
・一般、産業廃棄物運搬処理業・浄化槽清掃・保守点検業

【本社】〒363-0015 埼玉県桶川市南一丁目2番6号
TEL 048(775)1551(代)
【事業本部】〒363-0004 埼玉県桶川市五丁目425番1号
TEL 048(728)8273(代)

ご家庭で処理できないゴミがある、側溝が詰まってしまった、土木工事等
お困りなことがございましたら、お気軽にご相談下さい！皆様のお役にたちます！



桶川市防災情報メール ※受信設定を確認のうえご登録ください。
okegawa-city_subscribe@jam2.oshirase-plus.jpへ空メール送信

